

Nova Dental
EXCELLENCE IN DENTAL CARE
RAIO-X GRÁTIS!
954.788.2388
561.488.5088
Veja mais promoções na página 39
Promoção de Aniversário

10 LOCAL

Brasileiro é baleado em briga de trânsito, mas passa bem

12 ATUALIDADES

Pastor diz que Facebook é a causa para tantos divórcios

14 NEGÓCIOS

Patrimônio da Petrobras é o 2º maior das Américas

17 ESPORTES

Comunidade opina sobre quem será o campeão brasileiro

21 CULTURA

Conheça a brasileira que subiu ao palco com o ex-Pink Floyd

Final feliz para um caso que serve de lição aos brasileiros

Suspensas acusações contra jovem que vendeu anticoncepcionais



Roberth de Jesus já pode respirar aliviado. Preso em outubro por vender cartelas de pílulas anticoncepcionais sem licença, seu caso foi suspenso pela justiça da Flórida, sem a necessidade de comparecimento em Corte. “A promotoria percebeu que não houve má-fé, apenas ingenuidade da minha parte”, disse o brasileiro de Deerfield Beach. Mas o desconhecimento das leis americanas, que poderia custar 15 anos de prisão, agora serve de exemplo para a comunidade.

Roberth, com a noiva Fernanda: Delitos aparentemente inocentes podem ter consequências graves

Páginas 6



■ ELEITO PARA O CONSELHO DE REPRESENTANTES, SILAIR ALMEIDA ANUNCIA PLANOS

PÁGINA 8



■ ONE VOICE: É NESTA SEXTA O SHOW DO BRAZILIAN VOICES NO BROWARD CENTER

PÁGINA 20

CLASSIFICADOS

Vendo aparelho de musculação completo

Veja em www.acheiusa.com

ACIDENTADO?
CONSULTA GRÁTIS!
(954) 570-8989

Conte Conosco!

MARC A. WITES ABOGADO
ALEX KAPETAN, JR. ABOGADO

WITES & KAPETAN
ACCIDENTS • IMMIGRATION • TRAFFIC

acheiUSA acheiusa.com

Jornal #1 da Comunidade Brasileira na Flórida

ACIDENTADO?

Conte Conosco!



ACIDENTES

- Acidentes de Carro • Quedas
- Erros Médicos • Morte Acidental

Você só paga se ganharmos sua causa!

IMIGRAÇÃO

- Casamento • Extensão de Vistos
- Cidadania • Mudança de Status

TRÂNSITO

- Multas • Carteira Suspensa
- Casos Criminais

Ligue Grátis

(954) 570-8989

www.wklawyers.com

Atendimento na Flórida e em todos os EUA.
Escritório Central:
4400 N. Federal Hwy. Lighthouse Point • FL

WITES & KAPETAN ADVOGADOS

MARC A. WITES
ADVOGADO
Universidade de Michigan, B.B.A.
Universidade da Flórida
Faculdade de Direito, J.D.

ALEX N. KAPETAN, JR.
ADVOGADO
Universidade de Harvard, B.A.
Universidade de Miami,
Faculdade de Direito, J.D.



Viviane Melo
Paralegal Brasileira

Daniela Ikeda
Paralegal Brasileira

Thais Canzano
Paralegal Brasileira

Manuela Behnke
Paralegal Brasileira

CONSULTA GRÁTIS!



GOL!

the taste of Brazil



PROMOÇÃO THANKSGIVING

Celebre o Thanksgiving reunindo sua família e amigos no GOL!

PREÇO ESPECIAL \$ 32.00 Jantar completo com nosso famoso rodízio e pratos tradicionais de Thanksgiving



Abertos para o almoço, a partir do meio-dia, no Thanksgiving

Faça sua festa de fim de ano no GOL!

Não esqueça também de fazer sua reserva para sua festa de fim de ano - Natal e Ano Novo!
Seja qual for a ocasião GOL! tem tem o melhor preço e qualidade!



PREMIADO



Reserve Agora

561.272.6565

\$32 Rodízio completo
(para leitores do Achei)

411 East Atlantic Avenue, Delray Beach (561)272.6565 www.golthetasteofbrazil.com

*Não pode ser usado com nenhum outro desconto ou promoção.

Não fale com intermediários, chame a advogada que fala sua língua!

BAVARO LEGAL, P.A.

**Só cobramos
honorários e custos
se ganharmos
a sua causa!**

www.99AJUDA.com

CONSULTA GRÁTIS!

- **Acidentes com automóveis,
barco, moto ou avião**
- **Morte acidental**
- **Escorregão, quedas e
tropeços**
- **Danos a pedestres**
- **Produtos defeituosos**
- **Abuso em casas de repouso**
- **Mordidas de cachorro**
- **Afogamento**
- **Erro médico**
- **Acidentes em construções**

**Também atuamos em
processos de Foreclosure**

**Ligue para
1.888.99AJUDA
para sua consulta grátis**

**Em casos de impossibilidade física, fazemos
sua consulta na sua casa ou no hospital!**

377 N State Road 7 #202 • Plantation, FL 33317

(Escritórios em Miami-Dade, Broward & Palm Beach.
Escritório principal está situado em Plantation, Flórida.)

Advogada brasileira formada
nos Estados Unidos

Bianca Lupovici, Esq.

1.888.99AJUDA

(1.888.992-5832)

Diretor Executivo

Jorge Moreira Nunes

Diretora de Marketing

Esterliz Mayer Nunes

Conselheiro Honorário

Al Sousa

Editor

Carlos Wesley

Contato Publicitário

Thaissa Miranda (954) 369-8792

Webmaster

Sonia Pereira

Fotografia

Ronira Fruhstuck

Redação

816 SE 9th Street - Suite E -
Deerfield Beach, FL 33441

Telefones

(954) 570-7568 / (954) 570-7540

Fax

(954) 419-9717

e-mail

info@acheiusa.com

Colaboradores

Angela Nunes • Carla McCarthy
Daniela Aragão • Denise Capela
Frank Reider • Gilvan Carneiro Jr.
Jordan Leite • Jorge Grosso
Marta Ramos • Octavio Aragão
Roy Frenkiel • Susana Munhoz

Impressão (Printing)

Southeast Offset
(305) 623-7788

Fundado em 28 de outubro de 2000



Membro da

Brazilian-American Chamber
of Commerce of Florida

www.acheiusa.com

AcheiUSA Newspaper is published by
Brazilian Classifieds Ads. AcheiUSA
is not responsible for the opinions
expressed by its contributing writers,
neither for the content of the advertised
material on it. Signed articles do not
represent the opinion of the newspaper.

Índice



Brasileiro é
morto a facadas
em Portugal

Página 13



Gol de Messi
quebra tabu
de cinco anos

Página 16



Fabiana Karla
se apresenta
em Deerfield

Página 22

Opinião	Pág. 04	Negócios	Pág. 14	Cultura	Pág. 20	Comunidade	Pág. 32
Local	Pág. 06	Esportes	Pág. 16	Esterliz Mayer Nunes	Pág. 23	Angela Nunes	Pág. 33
Atualidades	Pág. 13	Imigração	Pág. 18	Social	Pág. 30	Classificados	Pág. 34

Tozzi

Brinde assassino

* Antonio Tozzi

Com a recessão que toma conta dos Estados Unidos, os comerciantes vêm apelando para promoções criativas para atrair os consumidores. Assim, algumas lojas de móveis incluem uma TV colorida de tela plana de 50 polegadas no conjunto de sofá oferecido aos clientes. Certas lojas de pneus anunciam que você compra três pneus e ganha o quarto grátis. Como sabemos, as promoções nem sempre são exatamente bons negócios para os clientes, mas servem como chamariz para atrai-los e concretizar algumas vendas.

Nada, porém, supera a ousadia da Nations Trucks, revendedor Ford da região central da Flórida, perto de Orlando. Os proprietários querem incrementar as vendas dos trucks, caminhonetes bastante apreciadas pelo americano médio que vive no interior do país. Geralmente, o perfil deste americano é o de um sujeito branco, política e religiosamente conservador e apegado aos valores dos ancestrais.

Por isto, não surpreende que este público forme o grande contingente de membros e simpatizantes da NRA (National Rifle Association), a entidade que defende o porte de arma para cada cidadão americano, conforme consta da Constituição dos Estados Unidos.

Pois bem, pensando em atrair esta clientela, os donos da Nations Trucks estão oferecendo de brinde uma arma para cada comprador de uma caminhonete nova. E não é qualquer arma, não. É uma AK 47, submetralhadora de assalto russa!

Como era de se esperar, a “promoção” está provocando muita polêmica no país todo. Nick Ginetta, gerente de vendas da revenda Ford, justificou a promoção como “uma homenagem aos veteranos americanos que defenderam nossa liberdade nas guerras”, em alusão ao Veteran’s Day celebrado na última quinta-feira. Entretanto, alguns veteranos que moram na região não pouparam críticas a este tipo de brinde concedido aos compradores de

veículos por incentivar o armamento da população.

Além do mais, a revenda não está infringindo nenhuma lei federal ou estadual. Para Ginetta, “estamos apenas dando a chance de cidadãos respeitáveis exercitarem sua liberdade da Segunda Emenda (da Constituição dos EUA) de serem donos de uma arma”. E ninguém precisa comprar um carro para adquirir uma arma, desde que preencha os requisitos legais estipulados pelas autoridades estaduais e federal. E nem mesmo a revendedora de carros está tornando-se uma loja de armas e munições.

Tudo isto é verdade, mas que tipo de mensagem está sendo transmitida para os cidadãos? Este tipo de “promoção” serviu para reativar a eterna discussão entre os conservadores e os liberais sobre maior controle de armas em poder da população. Os democratas, quando no poder, sempre tentam limitar a comercialização de armas e munições, enquanto os republicanos brandem o direito constitucional para todo cidadão possuir uma arma para defender sua família e sua propriedade.

Parece racional que o certo seria limitar bastante a posse de armas para evitar mais mortes. Os defensores das armas de fogo argumentam que assassinos matam de qualquer maneira, seja com facas, porretes ou mesmo com as próprias mãos. É fato, mas não dá para negar também que um maluco segurando uma metralhadora pode multiplicar o número de mortes em comparação com uma arma branca ou um pedaço de pau.

Além disto, ninguém pode esquecer que a Constituição dos Estados Unidos da América foi escrita em 1786, quando o país não dispunha da estrutura atual das Forças Armadas e das diversas divisões policiais que hoje atuam no país.

Está mais do que na hora de os republicanos colocarem os pés no século XXI!

* Publicado originalmente no site
www.diretodaredacao.com


cartas

Programa

“Estarei em New York no próximo dia 22 de novembro e gostaria de conhecer os espaços GLS”
Marcos Guedes – São Paulo

Imigração

“Por favor, não publiquem mais matérias sobre imigração. Sempre que leio alguma novidade, fico cheia de esperanças que algo vai acontecer, mas na verdade só estou vendo desgraças: eleição de candidatos antiimigrantes, deportações e cada vez mais pressão”

Teresa – Deerfield Beach

Futebol

“Quero usar o AcheiUSA para fazer um protesto contra o roubo no Campeonato Brasileiro. Meu Cruzeiro foi garfado nas últimas partidas, porque querem que o título vá para São Paulo ou para o Rio de Janeiro. Mesmo com o melhor time do campeonato e com o craque do torneio, Montillo, corremos o risco de não chegar sequer a Libertadores. Para piorar, só falta o Atlético escapar do rebaixamento”

Luís Villar – Pompano Beach

Centro Comunitário

“Parabéns ao Centro Comunitário pela iniciativa do cartão de apoio aos brasileiros”

Rogério

Charge

Por Jorge Grosso



LOCAL

E-mail: reporter@acheiusa.com

Aliviado, brasileiro de Deerfield Beach quer usar seu caso para alertar comunidade

Acusações contra Roberth de Jesus e a mãe por venda de anticoncepcionais foram suspensas

O drama vivido pelo brasileiro Roberth de Jesus – que foi preso com a mãe em Pompano Beach, no dia 6 de outubro, pela venda ilegal de anticoncepcionais – durou pouco mais de um mês, mas chegou ao fim esta semana com a retirada das acusações que poderiam levar a dupla à uma condenação de até 15 anos de prisão. O caso, que aconteceu mais por falta de conhecimento das leis e por uma dose de ingenuidade, serve de lição para toda a comunidade: neste País é necessário conhecer a legislação para não cometer pequenos delitos aparentemente inocentes, mas que muitas vezes são crimes de consequências graves.

Tudo começou quando Roberth colocou um anúncio no AcheiUSA para vender algumas

cartelas de Ciclo 21, pílulas anticoncepcionais muito populares na comunidade, com o intuito de ganhar um dinheiro extra. O medicamento foi trazido pela mãe, Célia Pritchard, que havia chegado dias antes do Brasil. Um policial à paisana enco-

mendou as pílulas e prendeu os brasileiros em flagrante quando foi receber a mercadoria, na esquina da Sample com a Federal Highway.

“Eram mais de 15 policiais em sete viaturas e, pelo aparato, eles esperavam encontrar um trafi-

cante de drogas”, lembra Roberth, que mora em Deerfield Beach. Algemados, mãe e filho só foram autorizados a dar um telefonema a um amigo para buscar o cachorro da família, que estava com eles. Graças a isso, a noiva de Roberth, Fernanda, conseguiu se mobilizar para conseguir o dinheiro da fiança. “Passamos apenas uma noite na prisão, mas é uma experiência que não desejo a meu pior inimigo”, diz o brasileiro.

Começava aí a segunda batalha dos dois. Eles contrataram o serviço do escritório de advocacia de Tom O’Connell para se livrar das acusações de crime de 3º grau e receberam, esta semana, a notícia de que o processo foi suspenso, sem sequer a necessidade de comparecimento em

Corte. “Acho que a promotoria percebeu que não houve má-fé, mas realmente um desconhecimento das leis”, calcula Roberth. Nunca é demais lembrar que no Brasil as pílulas anticoncepcionais são vendidas em farmácias, sem a necessidade de prescrição médica, diferentemente dos Estados Unidos, que exigem uma licença especial para este tipo de comércio.

Feliz, Roberth – que não fuma e jamais usou drogas – quer usar sua experiência neste incidente para alertar a comunidade sobre o perigo da venda ilegal de pílulas e remédios para emagrecer. “Tenho ligado para as pessoas que anunciam no AcheiUSA, pois muitas vezes eles não sabem da gravidade deste ato”, ressalta o brasileiro.



Fernanda e Roberth: ingenuidade poderia resultar em 15 anos de prisão

ANIVERSÁRIO DA PIBFLÓRIDA

Venha celebrar os 16 anos
de nossa Igreja

Domíngo

28 de Novembro

Culto de celebração: 7pm

Pastor convidado:
Tércio Ribeiro

Participação Musical:
David Sacer

1ª Igreja Batista Brasileira no Sul da Flórida
1103 NE 33rd Street - Pompano Beach - FL, USA, 33064
Tel: (954)783-0119 - Fax: (954)781-1618

web: www.pibflorida.org / e-mail: igreja@pibflorida.org

PR. SILAIR ALMEIDA

Sua
Família
no Sul da Flórida

acheiUSA

.com

+ de 180 MIL
visitas e
+ de 8 MILHÕES
de hits

por mês

www.acheiusa.com

O site número 1 dos brasileiros na América.

AcheiUSA A escolha de quem entende.

Dr. David Maklan

CHIROPRACTOR

Acidentes Automobilísticos?



- Dores de coluna
- Nervo Ciático
- Dores de pescoço
- Dores de cabeça



Elaine Assistente

Dr. David Maklan Chiropractor

Exame + Raio X GRÁTIS

(se necessário)

(954)422-1865

616 S. Federal Hwy - Deerfield Beach (Entre a 10th Street e a Hillsboro Blvd)

Our policy is the patient and any other person responsible for payments has the right to refuse to pay, cancel payment, or be reimbursed for any other service, examination or treatment which is performed as a result of and within 72 hours of responding to the ad for free, discounted fee or reduced free service, exam or treatment.

NÃO GOSTA DO SEU SORRISO?

Marque uma CONSULTA GRÁTIS com a Dra. MARAH DESA



Ortodontia Especial

Para Aparelho Fixo de Metal

\$ 4,095.00

(Inclui radiografias, fotos, aparelho metálico, manutenção e retainer)

Entrada: \$147.00

Primeira Parcela: \$ 156.00

24 Parcelas de: \$ 158.00



- Emergências • Extrações • Tratamento de Canal • Coroas e Pontes • Veneers
- Extração de Siso • Branqueamento • Dentaduras • Radiografia Digital • Implantes

ORTODONTIA

100% FINANCIAMENTO DISPONÍVEL

Facilidades de pagamento • Cartões de Crédito • Seguros PPO (Sujeito à aprovação)

(954) 772-5559

4390 N Federal Hwy. - Suite 100 - Fort Lauderdale, FL 33308

LOCAL

"Estou motivado com o desafio de fazer ainda mais pela comunidade"

Silair Almeida é eleito para o Conselho de Representantes de Brasileiros no Exterior

Eleito um dos quatro representantes para o Conselho de Brasileiros no Exterior na América do Norte/Caribe, o pastor Silair de Almeida, da Primeira Igreja Batista de Pompano Beach, pretende fortalecer a Rede de Imigrantes da Flórida para estimular o debate acerca das necessidades mais imediatas da comunidade. "Teremos um grande trabalho pela frente e precisamos de uma melhor organização para apresentar as reivindicações ao governo federal", explicou Silair, destacando que na Europa os brasileiros estão mais estruturados.

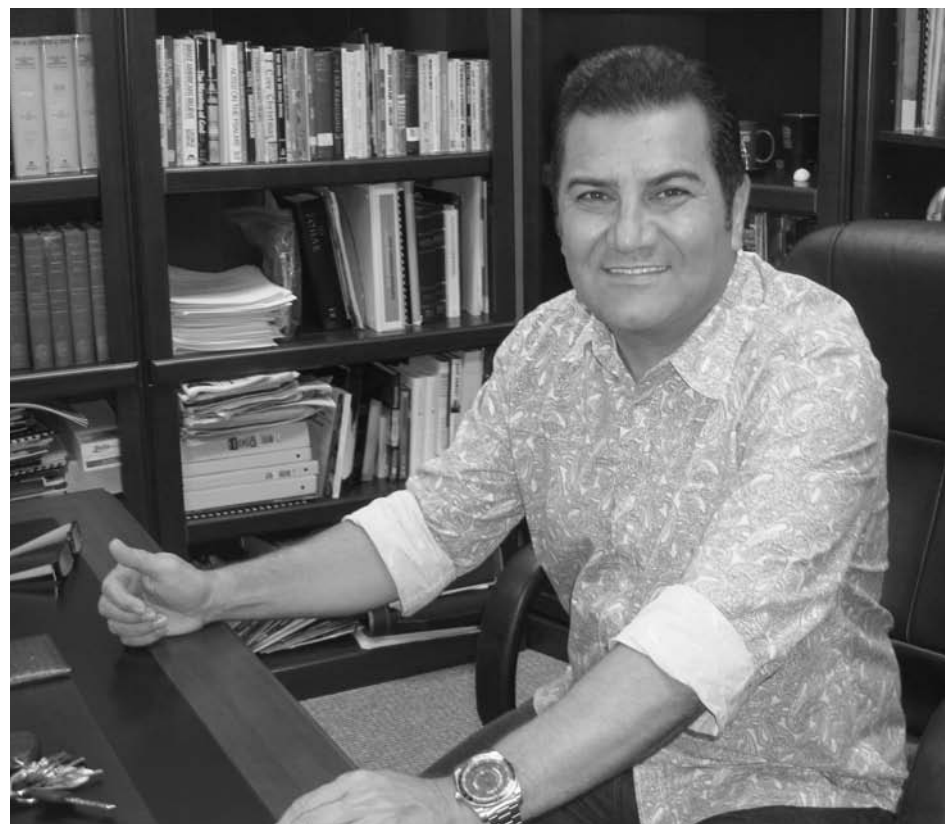
Ele está motivado para dar prosseguimento ao que faz há cerca de duas décadas na região, ou seja, servir ao próximo. Silair espera que o Conselho não seja apenas

uma letra morta, fruto de um sonho do governo que está chegando ao fim, mas que de fato possa funcionar como um canal entre o Itamaraty e os mais de três milhões de brasileiros que vivem fora do Brasil. "Esta é uma grande conquista da comunidade e a chance não pode ser desperdiçada. O Conselho não se tornará um presépio", assinalou. Para tanto, ele espera uma participação efetiva dos emigrantes, especialmente aqui no Sul da Flórida, para que dias melhores estejam à frente.

Silair foi o segundo mais votado da região e o Conselho aqui terá também outras três integrantes ligados a igrejas: Fausto Rocha (Massachusetts) e Rooney Oliveira (Orlando) são líderes religiosos e Ester San-

chez (Connecticut) é filha de pastor. Mas isso, segundo Silair, não será problema. "É um bom sinal, mas pode ensinar mais cobrança do povo não-cristão. Por isso tenho a certeza de que nossas ações certamente vão atender a todos os segmentos", enfatizou o religioso.

Ele ficou satisfeito com a expressiva participação dos eleitores em todo o mundo – foram mais de 18.500 votos registrados via Internet – e descartou os rumores e acusações de fraude no processo eleitoral: "O sistema foi de alto nível e transparente. Acho que as reclamações de quem não foi eleito são normais, mas o importante agora é a união de todos em torno desta relação com o Itamaraty", afirmou.



Silair: "Esta é uma grande conquista e a chance não pode ser desperdiçada"

Shelling Orthodontics

"Quando você está sorrindo nós estamos sorrindo"

Aparelhos invisíveis e tradicionais
Atendemos adultos e crianças

◆ Nunca falte à escola ou ao trabalho!

Fone: (561) 477-4844

◆ Pagamentos flexíveis
◆ Taxas competitivas
CONSULTA GRÁTIS!

Nossos preços para tratamento mais complexos (Comprehensive Treatment D8080/D8090) Variam de \$3,900 até \$4,900

Robert J. Shelling
Board Certified Orthodontist

Segunda à quinta-feira : 10am - 7pm | Outros horários: hora marcada
Shoppes of Boca Greens - 19615-33 S. State Rd 7 - Boca Raton, FL 33498 | www.shellingortho.com

Adriana Sabino agradece apoio dos brasileiros

Tendo recebido mensagens de apoio e votos de todo o País, tanto que foi eleita como a primeira suplente do Conselho aqui na região, Adriana Sabino, presidente do Centro Cultural Brasil-Estados Unidos da Flórida, agradeceu o carinho com suas ideias e projetos tocaram a comunidade. "O incentivo recebido neste período me dá forças para continuar o trabalho de construir uma comunidade brasileira forte na América do Norte e

no mundo, mostrando que somos um valioso patrimônio para o Brasil", disse.

Adriana aproveitou para parabenizar os quatro eleitos como titulares do Conselho e se colocou à disposição para ajudar no que for preciso, principalmente com ideias. "O trabalho começa já agora na III Conferência de Brasileiros no Mundo, nos dias 2 e 3 de dezembro, no Rio de Janeiro. O momento é histórico", enfatizou.

LAW OFFICE OF CHARLES B. MEAD, Jr. P.A.



Charles B. Mead Jr. Advogado
Cristiane Demelo Assistente legal

- Casos criminais
- Multas de trânsito
- DUI
- Acidentes em Geral
- Imigração
- Casos Federais

CONSULTA GRÁTIS

ATENDIMENTO 7 DIAS DA SEMANA

FALAMOS PORTUGUÊS, INGLÊS E ESPANHOL

Pergunte sobre nossos preços especiais para multas de trânsito

370 W Camino Gardens Blvd.
Plaza 7 - Suite 333 e 334 Boca Raton-FL

www.charliemead.com

Boca Raton
(561) 362-6677

West Palm Beach
(561) 366-9565

Fort Lauderdale
(954) 493-7474

A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em propaganda. Antes de decidir, solicite-nos informações escritas sobre nossa experiência e qualificação.

Composição foi anunciada em coletiva no Itamaraty

Embaixador Gradilone rechaçou as críticas à fragilidade do sistema de votação e elogiou participação dos eleitores

O Embaixador Eduardo Gradilone, Subsecretário-Geral das Comunidades Brasileiras no Exterior, divulgou, em entrevista coletiva, a relação dos integrantes do Conselho de Representantes de Brasileiros no Exterior, órgão consultivo que vai atuar como interlocutor entre o governo federal e os conterrâneos que vivem fora do Brasil.

O pleito foi realizado entre os dias 1º e 9 de novembro e cerca de 18.500 pessoas (votos válidos) participaram do processo em todo o mundo, um número considerado “expressivo e acima do esperado” pelo Embaixador. “Foi o primeiro processo de consulta e as comunidades demonstraram muito interesse. A participação maciça nos surpreendeu positivamente”, disse Gradilone. Os eleitores apontaram sua preferência via Internet, dentre os 298 candidatos – 50 deles aqui na região da América do Norte/

Caribe. Os eleitos, como ressaltou Gradilone, são “lideranças comunitárias que realizam trabalhos destacados em suas comunidades”.

Antes da divulgação dos resultados, a Comissão Eleitoral se reuniu para verificar as condições de segurança do sistema de votação. Nos últimos dias, o Itamaraty recebeu várias denúncias de fraude, vindas de vários estados americanos e de outros países, depois de boatos sobre o uso indevido de números de passaporte e de CPF para o voto em determinados candidatos. “O sistema não é tão frágil como parece. Não é perfeito, mas está baseado na confiança que temos nos brasileiros. Pode ter acontecido um problema ou outro, mas isso certamente não influenciou no resultado”, afirmou Gradilone, destacando que o nível de segurança foi a maior preocupação do Itamaraty neste processo.

O Conselho será integrado por 16 brasileiros que vivem no Exterior e sua criação atende o programa de ações que o Ministério das Relações Exteriores desenvolve com o objetivo de aprimorar a assistência consular e o apoio aos emigrantes. “Este é o primeiro Conselho deste tipo no Brasil. Outros Países já têm esta representatividade, mas isso é muito novo para todos nós. Acho que a principal função deste novo grupo é ajudar o governo a organizar melhor um sistema de prestação de contas às diversas reivindicações que recebemos dos brasileiros no Exterior”, resumiu o Embaixador.

A posse do novo Conselho está marcada para o dia 3 de dezembro, no Rio de Janeiro, durante a 3ª Conferência de Brasileiros no Mundo, na presença do presidente Luiz Inácio Lula da Silva. Veja, ao lado, a lista completa dos eleitos.

MEMBROS ELEITOS

I - Região Américas do Sul e Central:

1. Marilene Sguarizi (“Advogada Sguarizi”, Paraguai)
2. Romildo Antônio de Souza (“Romildo Maia”, Paraguai);
3. José Paulo Ribeiro (Suriname);
4. Ari Sordi (“Padre Ari”, Paraguai).

II - Região América do Norte e Caribe:

1. Fausto Mendes da Rocha (EUA);
2. Silair de Almeida (EUA);
3. Ester Sanchez-Naek (EUA);
4. Ronney Roger Molinari Oliveira (EUA).

III - Região Europa:

1. Laércio Ribeiro da Silva (“Laércio da ABRAS”, Reino Unido);
2. Mônica da Cunha Cruz Pereira (Bélgica);
3. Carlos Mellinger (Reino Unido);
4. Flávio Carvalho (Espanha).

IV - Região Ásia, África, Oriente Médio e Oceania:

1. Sibam Hussein Harati (Líbano);
2. Ângelo Akimitsu Isbi (Japão);
3. Carlos Sussumo Shinoda (Japão);
4. Newton Takabiro Sonoki (“Sonoki”, Japão).

MEMBROS SUPLENTES

(em ordem de votação)

I - Região Américas do Sul e Central:

1. Severino Cunha Farias (“Professor Severino”, Uruguai);
2. Carla Maria Babia Brito (“Carla Babia”, Argentina);
3. Maria Helena Repoles Passos (Equador);
4. Gedeão Marques Reis (“Pastor Gedeão”, Guiana Francesa).

II - Região América do Norte e Caribe:

1. Adriana Riquet Sabino (EUA);
2. Gimiano Jorge Costa (“Jorge Costa”, EUA);
3. Sérgio Vianna Melo (EUA);
4. Walter Mourisso (EUA).

III - Região Europa:

1. Rui Pereira Martins (Suíça);
2. Else Ribeiro Pires Vieira (Reino Unido);
3. Tiziana César de Noronha (“Dra Tiziana”, Bélgica);
4. Hilton Boechat Júnior (Espanha).

IV - Região Ásia, África, Oriente Médio e Oceania:

1. Khaled Hamad Haymour (Líbano);
2. Roberto Khatlab (Líbano);
3. Sandra Mieko Kudeken (“Professora Sandra”, Japão);
4. Wilson Hayashida (Japão).

SHADOWOOD CHIROPRACTIC CENTER

Sofreu algum acidente? Podemos te ajudar!

SHADOWOOD CHIROPRACTIC CENTER

Cuidamos de:

- ✓ Dores de cabeça
- ✓ Dores na coluna
- ✓ Lesões esportivas
- ✓ Acidente de carro
- ✓ Acidentes no trabalho
- ✓ Massagem



Allan DellaBella D.C. e sua equipe

(561) 488-4000

Exame e Consulta Grátis!

9799 Glades Road - West Boca Raton, FL 33434

www.chiroboca.com

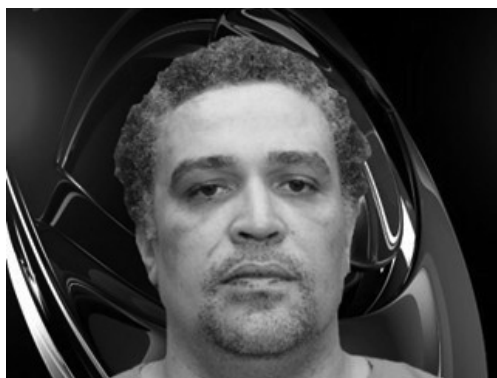
LOCAL

Brasileiro é baleado por causa de briga de trânsito na FL

Incidente foi na I-75 e Itamar passa bem. Atirador alega legítima defesa

Uma briga de trânsito quase acaba em tragédia para uma família brasileira no sul da Flórida. Depois de um incidente na I-75, próximo à Palmetto Expressway, Itamar Silva foi baleado, mas está fora de perigo. O atirador, Vahid McLaughlin, morador de Weston, diz que agiu em legítima defesa, mas está sendo acusado de tentativa de assassinato.

Tudo aconteceu na noite de terça-feira, quando – de acordo com o depoimento de McLaughlin – o carro dirigido pelo sobrinho de Itamar, Raphael Cardozo, praticamente parou na rodovia expressa, o que teria causado um acidente e provocado uma intensa discussão no acostamento da pista. “Eles me xingaram e começaram a me atacar, com agressões na cabeça e no rosto. Foi aí que eu saquei a arma e atirei”, justificou o americano, alegando que apenas se defendeu.



Vahid McLaughlin, o atirador

A situação só foi controlada porque nas redondezas estava um policial à paisana que separou os brigões. O brasileiro, de 40 anos, foi levado imediatamente para o Ryder Trauma Center, no Jackson Memorial Hospital, em situação crítica. Já McLaughlin passou a noite na prisão e só foi liberado na quarta pela manhã, depois de pagamento de fiança. “Eu espero que ele esteja bem, mas eu é que sou a vítima na história”, disse o acusado em relação a Itamar.

Para o porta-voz da Florida Highway Patrol, tenente Alex Annunziato, é realmente triste que um simples acidente de trânsito possa gerar um problema desses, com alguém indo parar no hospital. As pessoas não deveriam perder a paciência assim tão facilmente”, afirmou o policial, acrescentando que todos os envolvidos no caso podem enfrentar acusações criminais. Este, aliás, não foi o único incidente do tipo na região: um outro homem foi baleado na I-95, perto de Fort Lauderdale, em situações ainda não esclarecidas.

Flórida registra caso de cólera, em Naples

Uma mulher que mora na região de Naples é o primeiro caso confirmado de cólera na Flórida. Ela visitou parentes no Haiti há pouco tempo e certamente ‘importou’ o vírus da doença. As autoridades da área de saúde informaram que ela passa bem e praticamente descartaram as chances de transmissão do vibrião colérico porque os sistemas de água e saneamento nos Estados Unidos minimizam os riscos para as pessoas. Mesmo assim, o médico Thomas Torok, do Departamento de Saúde da Flórida, informou que o estado

está investigando outros casos suspeitos.

No país caribenho, a epidemia já matou mais de mil pessoas e deixou outras 17 mil hospitalizadas. A atual situação é comparada – ou até pior – do que a epidemia que atingiu a América Latina durante a década de 1990. Na ocasião, a Flórida teve cerca de 20 casos de cólera “importados”. As autoridades de Saúde estão fazendo apelos aos viajantes que regressaram recentemente do Haiti para procurarem atendimento médico urgente caso apresentem algum dos sintomas da doença.

DROPS

E-mail: jorge@acheiusa.com

* Por Jorge Moreira Nunes

Força ao Roger

Os clientes da churrascaria Goll, em Delray Beach, têm sentido a falta do músico Roger de Moura, cujo poderoso saxofone fazia a trilha sonora do jantar na casa até há bem pouco tempo. Roger está no Brasil, onde trata de um câncer, inconveniência que o obrigou a interromper temporariamente o trabalho na Goll e em outras *gigs*. Liderados pela queridíssima Rose Max, amigos do músico têm promovido diversas *jam sessions*, saraus e reuniões musicais por aí, para arrecadar aquela *força* para o Roger no tratamento da doença. A iniciativa do próximo mês vai acontecer durante a reunião “Terças Culturais”, promovida pela nossa coleguinha Vanuza Ramos, que obviamente acontece numa terça, no caso a primeira de dezembro (dia 7, no restaurante



Café Mineiro, em Deerfield Beach). Quem quiser ajudar o Roger pode ir até lá ou depositar a *força* em uma das duas contas correntes dele, aqui ou no Brasil:

Para quem mora nos EUA:

ROGERIO M DEMOURA

Bank of America

Conta: 898016998790

zip: 33483

Para quem mora no BR:

CLAUDIA MACHADO DE MOURA

Bradesco

Agência: 3019

Conta: 0066406-5

Chico is back

Chico Moura está de volta a Miami, poucos meses depois da sua já histórica despedida para Cuba. O lendário e irrequieto jornalista deixou inesperadamente o exílio voluntário na ilha de Fidel, e após perambular um pouco por outras paragens acabou mesmo por aqui, onde promove mais uma das suas sensacionais *Feijoadas do Chico* neste sábado, 20. A comilança começa à uma da tarde, no restaurante do Ramada, em North Miami, que fica no 19201 da Collins Ave. Depois da feijoada, Chico jura que parte em definitivo para o Ceará, onde espera testemunhar diariamente o pôr-do-sol em Iracema, Jericoacoara, Canoa Quebrada e outras praias. Até chegar a hora de uma nova feijoada, é claro...

TAM lança novos voos em Miami

Um coquetel na churrascaria Grimpa marcou o lançamento oficial em Miami dos novos voos da TAM ligando Brasília e Belo Horizonte à cidade. Além do diretor-geral da TAM na América do Norte, José Sampol, e do cônsul-geral do Brasil em Miami, Luiz Augusto de Araújo Castro, a festa contou também com a presença de Isa Amaro, supervisora de marketing da nossa vermelhinha aérea. Os dois novos destinos completam um número recorde no volume de tráfego

aéreo entre os dois países, com dezenas de voos ligando diariamente cidades brasileiras e americanas.

Supresas do CRBE

O resultado das eleições para o CRBE, o conselho de representantes comunitários dos brasileiros no Exterior, foi o grande assunto da semana passada. Os nomes dos representantes da América do Norte eleitos foram mais ou menos os esperados. A maior surpresa talvez tenha sido a ordem da votação, com o candidato Fausto da Rocha (Massachusetts) em primeiro lugar, desbancando lideranças fortes, como Ester Sanchez-Naek (Connecticut) e Silair Almeida (Flórida) que, embora também eleitos para o conselho, ficaram atrás de Rocha em número de votos. O quarto e último brasileiro da América do Norte eleito foi Ronney Oliveira, de Orlando. A falta de um representante oriundo de outras regiões terá sido talvez consequência da desproporção na distribuição dos brasileiros pela América do Norte: há muito mais gente na Costa Leste que na Oeste. O CRBE fica, assim, sem representantes oriundos do México, Canadá e de grande parte dos EUA. Uma pena.

Cine Boteco é boa pedida em Miami

Viviane Spinelli, *boss* da Inffinito Foundation, organização que promove o consagrado Brazilian

Film Festival of Miami, avisa que a Inffinito vai reapresentar em Miami todos os filmes premiados em quinze anos de Festival. O cineminha acontece no Cine Boteco, que funciona no bar e restaurante brasileiro que empresta o nome à mostra. A primeira exibição foi na quarta passada, tendo em cartaz o curta *Only When I Dance*. Na quarta que vem, e em todas as subsequentes, continua a exibição dos filmes premiados. O presente faz parte das comemorações pelos quinze anos do Circuito Inffinito de Festivais, que completam-se em 2011. O Boteco fica no 916 da NE 79th Street, e o telefone é (305) 757-7735. O leitor pode ligar para lá e conferir os horários das sessões.

Comendador João de Matos

O empresário brasileiro João de Matos, radicado há décadas em New York, recebeu no dia 9 passado a medalha do Mérito da Ordem do Rio Branco, que lhe conferiu o título de Comendador. A cerimônia de entrega foi nos salões do Consulado Brasileiro em NY, e Matos recebeu a honraria, lavrada por um decreto assinado pelo presidente Lula, das mãos do embaixador Omar Shofi, cônsul do Brasil na cidade. Matos é responsável pela criação do Brazilian Day e comanda vários empreendimentos de sucesso na Big Apple.

Escola Ada Merritt celebra o Dia da Bandeira em Miami



Nássara Thomé e Marcia Ribeiro, do Consulado Brasileiro, Maria Inês Dalborgo, do CCBU, Floriana Martinez, presidente da PIPA, e Ester Sanches-Naek, conselheira eleita do CRBE

Os professores e alunos da Escola Ada Merritt de Miami, único programa bilingue português/inglês numa escola americana, celebraram, na quarta-feira, o Dia da Bandeira. O evento fez parte da Semana do Patrimônio Brasileiro, organizada pela PIPA (Portuguese International Parents Association), e contou com a presença de uma das representantes eleitas para o Conselho de Brasileiros no Exterior, Ester Sanchez-Naek, de Connecticut. Além de conhecer os detalhes do programa e os professores de português, Ester viu ainda apresentações de capoeira e samba, duas manifestações bem brasileiras.



Planet Security vence torneio de futebol da Câmara de Comércio

Foi um sucesso o torneio de futebol organizado pela Câmara de Comércio Brasil-Estados Unidos da Flórida, no último dia 13 de novembro, em Miami. Mais de 300 pessoas prestigiaram o evento, que reuniu 15 equipes de diversas empresas associadas à BACCF. A final foi disputada entre o Banco Itaú e a Planet Security, com vitória desta última, que levantou o troféu. Parabéns à equipe coordenada pelo presidente Eduardo Santos e pela diretora Mary Arnaud por mais esta iniciativa.



Feijoada do Chico Moura neste sábado

O boa-praça Chico Moura está organizando mais uma de suas famosas – e concorridas – feijoadas. Será neste sábado (20 de novembro), no Ramada Plaza

Marco Polo Beach Resort, em Sunny Isle, com música ao vivo e muita gente interessante. Chico Moura está de partida para o Nordeste brasileiro, onde passa-

rá uma temporada, e esta é uma grande oportunidade de dar um 'até breve' ao grande jornalista e escritor. Informações pelo telefone (305) 932-2233.

\$39
INGRESSO

1º LOTE
Quantidade limitada

LOCAL: CLUB BOCA
7000 West Palmetto Park Rd
Boca Raton, FL



Jorge & Mateus

WWW.NOAGRAFICAFL.COM

INFO: (954) 226.8261 (954) 708.4884

DIA
14
JANEIRO

PATROCÍNIO:

acheiUSA
Brazilian Newspaper

Café Mineiro
BRAZILIAN CUISINE, BAR & GRILL

NOVAGRÁFICA
PRINTING • SIGNS • T-SHIRTS • GRAPHIC DESIGNS

LOCAL

E-mail: reporter@acheiusa.com

Jovem boxeador enfrenta dominicano em São Paulo

Michael Oliveira recebe a 'benção' de Eder Jofre

Grande campeão do boxe brasileiro é exemplo para pugilista sensação de Miami, que luta neste sábado

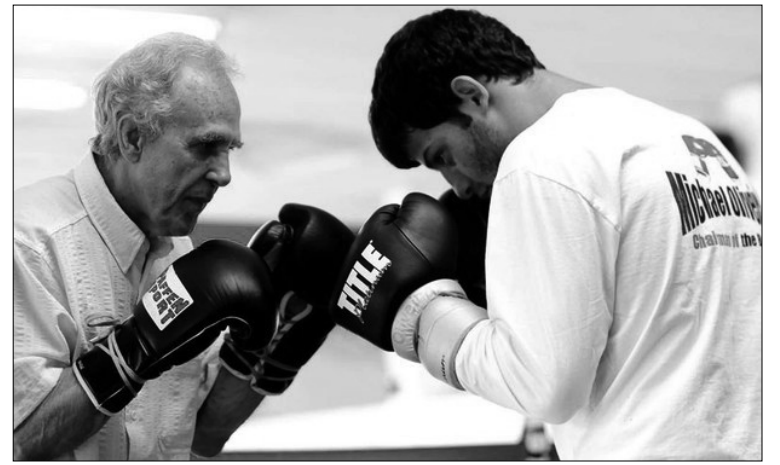
O passado e o presente do boxe brasileiros subiram ao ringue nesta semana para uma sessão de treinos. Eder Jofre, que comemorava os 50 anos do primeiro e histórico título mundial obtido em 1960 na Califórnia na categoria peso galo, pôde passar toda sua experiência e vibração para o jovem pugilista Michael Oliveira, que fará sua es-

treia neste sábado (19 de novembro) diante da torcida brasileira. A luta será contra o dominicano Junior Ramos, no Espaço das Américas, em São Paulo.

"Ele tem a cabeça no lugar e, apesar de jovem, mostra muita maturidade. E, principalmente, tem um golpe muito bom", afirmou o grande campeão, depois

de trocar uns socos com o novato nos treinos. Para Michael, que nasceu no Brasil, mas vive desde criança nos Estados Unidos, o encontro com Eder foi uma motivação a mais. "Vou para a luta ainda mais confiante", garantiu o atual campeão do Cinturão Latino.

O surgimento de Michael no cenário do boxe brasileiro é um



alento, pois o País está sem ídolos no esporte desde a aposentadoria de Acélino Freitas. "Eder é uma inspiração e espero trilhar um caminho parecido com o dele", disse o jovem, que está ansioso pela sua primeira luta "em casa". Para se sair bem, ele não hesitou em pedir algumas dicas ao ídolo e quer se espelhar em Eder para

tentar recuperar o prestígio do boxe no Brasil.

Todos apostam que Michael está no caminho certo e próximo de realizar seu grande sonho: Ser campeão mundial numa luta em Las Vegas. "Ele pode e estou torcendo para isso. Mas tem que treinar sempre... Este é o conselho que eu dou", resumiu Eder Jofre.

Comunidade se une em favor de Janaína

A comunidade brasileira respondeu aos apelos feitos em nome de Janaína, que sofre de um caso raro de degeneração cerebral e só encontrará a cura para o problema através de um tratamento especial à base de células-

tronco. Nos próximos dias, vários eventos vão tentar arrecadar a ajuda financeira que a família precisa para a intervenção.

Neste sábado (20 de novembro), por exemplo, acontecerá uma corrida no Race Trac de Pompano Beach,

para arrecadar fundos para Jana. No dia seguinte, domingo, a Igreja New Life (410 NE 31ct), também em Pompano, vai organizar um almoço com o mesmo propósito, a partir de meio-dia. A campanha segue até o dia 5 de dezembro, que

recebeu o nome de 'Dia da Jana'. Até lá, com todo o apoio e solidariedade dos brasileiros, é possível que a família tenha arrecadado os cerca de 50 mil dólares necessários para o tratamento.

Os interessados em participar

podem depositar qualquer quantia no banco Sun Trust (conta 'Hope for Jana'). Outras informações estão disponíveis no site www.hopeforjana.com, ou mesmo com Dayse, pelo telefone (954) 242-1587.



Brazilian's Dental Center

Está de cara nova!



VENHA CONFERIR!

- Novas instalações para seu maior conforto
- Novos profissionais especializados
- Novos preços
- Novas promoções

**APRESENTAMOS
DR. ADRIAN PARUAS**

NOSSOS SERVIÇOS:
 Restaurações
 Tratamento de gengiva
 Implantes
 Veneers
 Tratamento de Canal
 Extrações de siso
 Clareamento em 1 hora
 Ortondointia
 Coroas em porcelana pura
 Próteses Removíveis & Fixas

**PRIMEIRA CONSULTA
GRÁTIS**

EXAME INICIAL (ADA 0110)
RADIOGRAFIAS DIGITAIS (ADA 0270)

(954) 783-9494

ACEITAMOS CARTÕES DE CRÉDITO
E SEGURO DENTÁRIO PPO



Financiamentos disponíveis

585 East Sample Road (Sample Square Mall)
Pompano Beach, FL 33064 | (954) 783-9494

ATUALIDADES

E-mail: reporter@acheiusa.com

Brasileiro é morto a facadas em Portugal

Mulher de Luciano Correia disse que ele foi assassinado por preconceito contra estrangeiros

O rondoniense Luciano Correia foi assassinado no fim de semana na cidade de Caldas de Rainha, em Portugal, aparentemente porque fez xixi na rua. Segundo a esposa da vítima, a paranaense Andressa Valéria, ele foi vítima do preconceito, pois o assassino – antes de desferir um golpe com canivete no peito – xingou o brasileiro e gritou que ele deveria voltar para o seu país de origem.

“Eu não me conformo com essa morte besta. Ele não teve sequer como se defender”, disse Andressa, que trabalha como manicure na Europa. Ela contou que o marido realmen-

te fez xixi na calçada, mas acredita que o incidente não deveria terminar com esta tragédia. “O homem estava embriagado e insultou o meu marido”, afir-



mou a brasileira.

Luciano, de 28 anos de idade, estava pensando em voltar para o Brasil, por causa das dificuldades de arrumar emprego. Andressa não quer enterrar o corpo do marido em Portugal e está buscando ajuda da comunidade para juntar dinheiro para o traslado. “Não admito que ele seja enterrado num país que o tratou com preconceito”, lamentou ela, que também foi ofendida em outra oportunidade por ser brasileira. O assassino ainda está foragido.

Andressa: “Foi uma morte besta”

Pastor americano decreta guerra ao Facebook

Ele diz que mídias sociais interferem no casamento e representam uma “tentação”

Até que a morte – ou o Facebook – os separe. Para o pastor de uma pequena igreja de New Jersey, as mídias sociais são as grandes responsáveis pelo alto índice de divórcios e problemas de adultério entre os seus fiéis. Por isso, Cedric Miller determinou que todos encerrem suas contas nestes sites... e assim fiquem longe das tentações e do pecado.

Segundo o religioso, 20 casais pas-

saram por este tipo de situação nos últimos seis meses, exatamente devido ao uso do Facebook. “Eu venho dando conselhos a casais com problemas no casamento por causa destas mídias sociais. O que acontece é que às vezes se esbarra com alguém do passado e os encontros saem do virtual para o mundo real”, diz Miller, que prometeu cancelar também a sua conta no Facebook.

Dilma anuncia ministério

A futura presidenta do Brasil, Dilma Rousseff, já estipulou uma data para anunciar todo o ministério do próximo governo: ela quer definir o primeiro escalão até o dia 15 de dezembro, de acordo com uma conversa mantida com o vice-presidente eleito, Michel Temer. Os pri-

meiros nomes divulgados serão os da equipe econômica. Guido Mantega já foi confirmado.

Temer e lideranças do PT negam que esteja havendo pressão dos aliados por cargos nos ministérios. “A Dilma terá toda a liberdade para escolher sua equipe, sem qualquer inter-

ferência”, afirmou o futuro vice-presidente, que é do PMDB. Ele também descartou que as divergências antigas entre Dilma e o atual presidente da Petrobras, José Sérgio Gabrielli, resultem na troca de comando na estatal. “Gabrielli é um nome forte para continuar no cargo”, disse Temer.

**COMPRE SUA
CASA NO BRASIL
FINANCIADA
PELA
CAIXA
ECONÔMICA FEDERAL**

Você pode se enquadrar
no plano especial da
Caixa Econômica Federal
criado para imigrantes
NOS PERGUNTE COMO?



United Realty Group
5550 Glades Road Suite 101
Boca Raton, Florida 33431
Fone: (561) 929-5478
E-mail: keysandra@hotmail.com

Sandra Key - Sua corretora nos EUA e no Brasil
* Mais de 10 anos de experiência e credibilidade
nos EUA agora também a seu serviço no Brasil



- ✓ Sem burocracia
- ✓ Sem checar status migratório
- ✓ Somente com CPF, Passaporte e conta bancária nos Estados Unidos

NEGÓCIOS

E-mail: info@acheiusa.com



Petrobras é a 2ª maior empresa das Américas

Patrimônio líquido da companhia foi superior a 175 milhões de dólares

No ranking das empresas nas Américas, a Petrobras está na segunda colocação. A companhia brasileira apresentou, em setembro, um patrimônio líquido de mais de 175 milhões de dólares, ficando atrás apenas do Bank of America. O levantamento foi realizado pela Economática.

O desempenho da Petrobras é ainda mais surpreendente se for levado em conta o patrimônio registrado em junho deste ano: Pouco mais de 98 milhões de dólares, o que deixou a companhia em 10º lugar naquele mês. O crescimento no trimestre foi graças ao processo de capitali-

zação da estatal. Na lista das 30 maiores empresas do continente, o Bank of América ocupa a primeira colocação, com 230 milhões de dólares.

Outras três empresas brasileiras estão no ranking: a Vale aparece na 15ª colocação, com 67 milhões de dólares; a Eletrobrás ocupa a 24ª posição, com 46 milhões de dólares; e o Banco Santander Brasil, na 30ª colocação, com 38 milhões de dólares. O patrimônio líquido representa os valores que os sócios ou acionistas têm na empresa em um determinado momento.

Fed acredita que novo pacote vai gerar empregos

Estímulo de 600 bilhões de dólares deve criar 700 mil postos de trabalho

Confiante no novo pacote de estímulos aprovado recentemente, o Federal Reserve, o banco central americano, acredita que a injeção de 600 bilhões de dólares no sistema financeiro pelos próximos 15 meses pode gerar a criação de 700 mil postos de trabalho no País. “A medida deverá ser amplamente eficaz e útil para a economia no futuro”, disse o presidente do Fed de Boston, Eric Rosengren.

A resolução também teve como objetivo reduzir os juros e levar a



Eric Rosenfren: “A medida deverá ser amplamente eficaz e útil”

inflação a níveis mais saudáveis, o que por si só já fariam os riscos do novo programa de estímulo valerem a pena. O dinheiro virá da compra de Treasuries e pode cor-

tar meio ponto percentual da taxa de desemprego do EUA até 2012. O índice atual está em 9,6% (dados do mês de outubro), quase o dobro da meta de longo prazo do Fed.

Preço dos alimentos vai continuar alto em 2011

Aumentado projetado é de 20% devido a safras baixas

Os consumidores já experimentaram este ano um aumento de 40% no custo do milho e trigo, enquanto que a carne e pescado estão bem mais caros do que em 2009. Segundo a FAO, entidade das Nações Unidas que cuida de assuntos ligados à alimentação, os preços de alimentos atingiram a maior alta em dois anos e a tendência deve continuar em 2011.

Pelo menos essa é a tônica do relatório anual publicado esta semana, em que os especialistas fazem um alerta à população sobre a quase certa inflação no setor, o que

vai afetar de forma negativa a balança comercial de cerca de 70 países. As primeiras projeções são de que os preços de alimentos devem sofrer uma elevação de até 20% diante de safras abaixo do esperado e da especulação em torno das commodities.

Para a FAO, a conta da importação de alimentos no mundo irá superar a marca de um trilhão de dólares este ano, 26% a mais que no ano passado e atingindo praticamente os mesmos níveis dos anos da crise alimentar (2007-08). A projeção é a mais severa já feita

pela FAO desde 2007, quando a alta nos preços de alimentos desestabilizou governos e levou milhares de pessoas a protestar em 25 países.

Há poucos meses, a entidade insistia que a situação de alimentos no mundo era preocupante, mas rejeitava falar em uma nova crise. O discurso agora é outro: “Os preços internacionais podem subir ainda mais se a produção em 2011 não aumentar de forma significativa, especialmente no milho, soja e trigo”, consta do relatório, que faz projeções pessimistas para o ano que vem.



Atlantic Coast Dentistry

Dra. Andrea Cardoso
Dentista Brasileira

EXAME COMPLETO
Inclui radiografias e limpeza

(954) 360-2989
Emergência:
(954) 290-8883

Horário de funcionamento:
Seg a Sex: 9am - 5pm

Moldeiras de Clareamento
(Superior e inferior) **\$ 110**

Clareamento Profissional (Laser) \$ 270

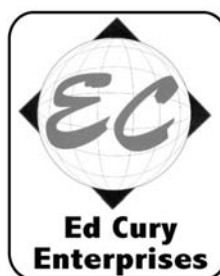
Extração • Tratamento de Canal
• Dentaduras • Coroas • Obturação
• Pontes • Parciais

434 W. Hillsboro Blvd. - Deerfield Beach

(Válido até 31 de dezembro de 2010 com apresentação deste anúncio)

O paciente e qualquer pessoa responsável pelo pagamento tem o direito de recusar a efetuar o pagamento, cancelar o pagamento ou ser reembolsado por qualquer outro serviço. Válido para exames ou tratamentos realizados em até 72 horas da saída desta publicação anunciando nossos especiais. (Ofertas não válidas com seguro)

MUDANDO PARA O BRASIL?



Ph: (305) 594-8560
Fax (305) 594-8564
E-mail: info@edcury.com

www.edcury.com

NÃO SE PREOCUPE, NÓS FAZEMOS A SUA MUDANÇA.

Colocamos o container na sua porta e você tem até 2 dias para enchê-lo.

Fazemos o envio para qualquer porto do Brasil.

Preços especiais – consulte-nos sem compromisso!

10975 NW 29 street, Suite 203 – Miami, Flórida. Zip - 33172

andrea · aneliz · beatriz · carol · catherine · christina · claudia c. · claudia n. · cristina m. · cristina p. · deborah · dilvar · elci · eleonora · evalllyn · fernanda · gabriela · heloisa · isabel · jade · juliana · katia g. · katia p.i. · larissa · loren · lucia · luciana l. · luciane r. · lucila · luisa · lygia · maria f.w. · marize · marpesa · michelle · monica · raquel b. · raquel g. · renata · rose · rosemary · selma · sibila · sylvana · sue · sybille · thais · viviane · walkiria



ne Voice

BRAZILIAN
VOICES®

Sexta, 19 de Novembro, 8:30PM

Broward Center for The Performing Arts - Amaturu Theater

O maior grupo vocal brasileiro nos Estados Unidos apresenta clássicos de Villa-Lobos, Tom Jobim e muitos outros, através de 50 vozes femininas que se fundem em uma só voz.

Convidados Especiais:

Mike Orta, Claudio Silva e Paulo Carvalho.

Wendy Reynolds, Birgit Fioravante e Heather Coltman de Duelling Divas®

Ingressos: 954 462 0222 ou www.browardcenter.org

Mais informações: www.brazilianvoices.org

Após o show, venha celebrar com Brazilian Voices no Piolla!!! 1703 East Hallandale Beach Boulevard

Patrocínio:



Apoio:



*Funding for this project is provided in part by the Broward County Board of County Commissioners as recommended by the Broward Cultural Council.

Seleção Brasileira perde da Argentina

Messi marca o gol da vitória no amistoso no Qatar, quebrando tabu de cinco anos

Brasileiro não gosta de perder nem amistoso... ainda mais contra um grande rival. Mas infelizmente foi isso que aconteceu na tarde desta quarta-feira, no Qatar. A seleção do técnico Mano Menezes foi derrotada pela Argentina, com um gol de Messi, aos 45 minutos do 2º tempo, em jogada individual. Este foi o primeiro resultado negativo nesta nova fase pós-Copa e o primeiro gol sofrido em mais de 450 minutos.

O jogo foi equilibrado, mas a categoria do camisa 10 da Argentina fez a diferença – este, aliás, foi o primeiro gol de Messi contra a seleção principal do Brasil. Mano decidiu escalar uma equipe altamente ofensiva, com Ronaldinho Gaúcho, Robinho e Neymar no ataque. E o Brasil até que criou muitas chances, mas não transformou seu aparente domínio ofensivo em gols.

Melhor para a Argentina. A derrota interrompeu uma sequência invicta contra os 'hermanos' de cinco jogos (quatro vitórias e um empate), em cinco anos. A Seleção só volta a campo

em 2011, quando os comandados de Mano terão pela frente a França, no dia 2 de fevereiro, em Paris.



Messi: primeiro gol contra o Brasil

ESPORTES

E-mail: info@acheiusa.com

Campeonato da Nascar será definido em Homestead

Corrida de Miami será neste domingo e três pilotos disputam o título



O fim de semana será da velocidade em Miami. O autódromo de Homestead vai sediar a última etapa da Nascar, a categoria mais importante do automobilismo americano, e três pilotos chegam ao sul da Flórida com chances de levar o título. A prova será neste domingo.

O campeonato está totalmente em aberto. Denny Hamlin está na liderança e agora tem apenas 15 pontos de vantagem para Jimmie Johnson, o tetracampeão da Nascar. Correndo por fora está Kevin Harvick, 46 pontos atrás do líder. Desde 2006 – quando seis pilotos chegaram à última corrida com chances do título – o campeonato

não era tão disputado.

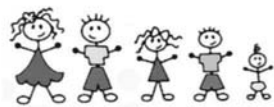
A emoção nesta reta final já começou na prova do Arizona, quando os três candidatos ao título tiveram problemas com combustível e tiveram que fazer suas apostas. Melhor para Jimmie Johnson, da equipe Hendrick, que optou por não reabastecer e chegou em sexto lugar, a melhor colocação entre os postulantes ao lugar mais alto no pódio. A diferença para o adversário diminuiu pela metade.

Apesar dos quatro títulos nos últimos quatro anos e da vitória em Homestead em 2009, Jimmie não é o favorito. Hamlin está com a faca e o queijo na mão, mas precisa controlar sua

ansiedade. Poucos acreditam nas chances de Harvick, mas não custa lembrar que na Fórmula 1 o título ficou com o azarão – Sebastian Vettel estava, também, em terceiro lugar na tabela e jamais havia liderado o campeonato.

Para o público que certamente vai lotar o circuito as atrações não estão restritas à pista. No domingo pela manhã está marcado um show com a banda KC and the Sunshine Band: o líder do grupo, Harry Wayne Casey, nasceu na Flórida (Hialeah) e é considerado o precursor da era Disco, com sucessos como 'Shake your booty' e 'That's the way I like it'. A apresentação será às 10:30am.

CASSIA BARROS, DDS



Dentista para crianças na comunidade brasileira

Promoção:

Exame, Profilaxia, Fluor e Raio-X **\$75**

(D0150, D1120, D1203, D0220, D0230, D0272)

Falamos português
Hablamos español

Atendemos:

Segundas, Quintas e Sextas-feiras: 8h30 am-1pm e 2pm-6pm

Terças-feiras: 8h30 am-1pm e 2pm-7pm

954.532.9938 ou 954.934.5238

Aceitamos a maioria dos seguros!

2323 NE 26 Avenida Suite #108
Pompano Beach, FL / 33062
Fax: 954.532.9956



ESTA SE MUDANDO? CUIDADO!

ATENÇÃO. Não confiem em transportadoras ilegais.
Se você tem problemas com transportadoras internacionais ligue para FMC, ajuda ao consumidor:
1-866-448-9586. A ligação é gratuita!

Transportadoras internacionais precisam ser licenciadas ou registradas pela Federal Maritime Commission (FMC), uma agência do governo dos Estados Unidos, e precisam emitir um certificado de seguro para a proteção do consumidor. A legalidade da transportadora pode ser verificada em www.fmc.gov, selecionando "OTI list" ou ligando (954) 963-5284/5362 (Miami) ou (202) 523-5843 (Washington, DC)

Favorito ao título, Corinthians tem jogo decisivo na Bahia

Adversário do líder é o Vitória, enquanto o Flu pega o São Paulo

Principal candidato ao título do Brasileirão em 2010, o Corinthians vai jogar fora dos seus domínios para continuar a trajetória traçada para o ano do seu Centenário: Faltam apenas três rodadas para o fim da competição e o adversário do fim de semana é o

Vitória, que ainda corre o risco do rebaixamento, na Bahia. Para as duas equipes, só o triunfo interessa.

No caso do Corinthians, a maior ameaça à conquista é o Fluminense, vice-líder, que vai a São Paulo enfrentar o Tricolor do Morumbi. "Não podemos bobear, pois a disputa está muito equilibrada. Vamos para conquistar os três pontos", admitiu o lateral corintiano Roberto Carlos, acostumado a decisões. Dependendo da combinação de resultados, o Vitória pode terminar a rodada

na zona do rebaixamento.

Outro jogo de grande importância na tabela é o confronto entre o Grêmio e o Atlético Paranaense, que ainda sonham com a Libertadores. O vencedor da partida vai dar um passo decisivo nesse sentido, enquanto o derrotado praticamente se afasta da disputa por uma vaga na principal competição do continente. No Engenhão (Rio de Janeiro) e na Ressacada (Santa Catarina), Flamengo x Guarani e Avaí x Atlético Goianiense fazem os jogos dos desesperados.

ENQUETE

Quem será o campeão brasileiro em 2010?



"Graças à arbitragem, o Corinthians vai levar esse título. Sou cruzeirense e meu time foi garfado nas últimas rodadas. A CBF quer dar a taça para os paulistas só por causa do centenário"
Edmar Braga, o 'Baba', handy-man



"Vai ser o Corinthians, não tem mais jeito. Nem sempre o melhor vence e acho que o Timão não é a melhor equipe, mas vai levar. Só torço para que o meu Flamengo não seja rebaixado"
Roberto Mattos, músico

"Se o meu Botafogo não tivesse ficado desfalcado de vários jogadores na reta final ainda dava para pensar em título. Agora, acho que o Corinthians está absoluto, com todos os titulares e motivado"
Roberto Bertho, administrador



"Corinthians, não tem para ninguém. É o time mais regular do torneio e está crescendo na hora certa. Além disso, a simples presença do Ronaldo fenômeno já intimida os adversários"
Francisco Rodrigues, o Papai Noel da comunidade



FITNESS

E-mail: info@acheiusa.com

Aulas coletivas: para mulheres, homens ou para todos?

Todas as academias oferecem, todos os dias, classes de grupo que estão à disposição dos membros, e não custam nada além da mensalidade regular. A maioria destas classes (Spinning, Zumba, Pump etc.) são frequentadas por mulheres. Fato é que os homens acham que classes não adicionam nada de bom ao regime da academia. Mas é aí que eles estão enganados. Estas classes não só dão algo de diferente ao regime do dia-a-dia da academia, como também ensinam exercícios novos e a maneira correta de fazer exercícios.

Como treinador, eu recomendo a todos os meus clientes que, pelo menos uma vez por semana, participem de uma classe. Como professor de classes eu espero de todos os meus alunos façam o melhor possível na classe e que não desistam. É quase impossível fazer a classe toda sem erros ou sem se perder – verdade é que até nós, professores, às vezes nos perdemos ou erramos.

As mulheres aceitam o fato de errar e de se perderem no exercício muito mais naturalmente que os homens. Homens são mais orgulhosos e o erro numa classe é quase inaceitável. Mas quem liga para isso? Ninguém presta atenção nos outros, até porque todos estão olhando para o professor. Dar um passo que não deveria ou um squat extra não é problema.

Se você chegou ao ponto que não sabe o que fazer, se esta aborrecido com a sua rotina na academia ou se, na hora de ir para a academia, e você desanima, talvez seja a hora de você tentar uma destas classes coletivas. Você verá que ir à academia um ou dois dias para fazer essas aulas não é assim tão mal. Na classe você não tem que pensar ou preocupar-se com o que fazer. A academia lhe dá o equipamento que necessita; nós, os professores, damos o nosso conhecimento de exercícios, a música e a rotina... você só tem que aparecer, dar o seu melhor, suar. Ao final de uma hora, tenho certeza que você vai perguntar: "Ja acabou?"

Escolha uma classe na qual você tenha interesse, veja o horário que lhe convém; e se tiver alguma dúvida ou quiser saber mais sobre a classe não deixe de perguntar – quanto tempo demora a aula e quem é o professor, por exemplo. Estas classes são divertidas, o tempo passa mais rápido, a energia mexe com você e música faz com que ninguém queira parar. E lembre-se que classes são parte do 'workout' e você não vai perder nada se um dia ou dois fizer uma tentativa. Aliás, com uma ou duas classes você já vai ajudar o seu corpo.

Um conselho: Escolha um professor de quem você goste. A pior coisa é não estar na mesma energia do professor. A hora nunca passa e você vai sentir que sequer fez exercício. Por isso, homem ou mulher, não interessa: As classes são para todos, você só tem que tentar e dar uma oportunidade a si próprio. E garanto que, depois de tentar a primeira aula, você certamente vai voltar para a segunda, para a terceira...

* Telmo Almeida é personal trainer

Ariane Marchioro
Legal Assistant

CRIMINAL IMIGRAÇÃO

CASOS CRIMINAIS - DIVÓRCIO
IMIGRAÇÃO - MULTAS DE TRÂNSITO - D.U.I.
CARTEIRA SUSPensa - ACIDENTE DE CARRO

(954) 427-4500

Ligue agora para uma consulta **Grátis** **1-877-236-5114**

1001 E. Sample Rd. Suite 6E
Pompano Beach, FL 33064

Peter A. Turco, Esq
Advogado

A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em publicidade. Antes de decidir, solicite-nos informações escritas sobre nossa experiência e qualificação.

IMIGRAÇÃO

E-mail: reporter@acheiusa.com

Valquières e Wilson: Família queria continuar nos EUA

Brasileiros respiram aliviados no Texas

Depois de 20 anos, processo de deportação de nossos conterrâneos foi cancelado por juiz de imigração

Por mais de 20 anos, a família Geraldês – o casal Wilson e Valquières e o filho, Wilson – conviveu com a possibilidade iminente de deportação. No entanto, um juiz de imigração colocou um ponto final no processo que se arrastava na Corte de San Antonio. Os brasileiros, agora, já podem ficar na América sem problemas.

“Foi um pesadelo, mas tudo acabou bem. Amamos este País e queremos continuar aqui”, disse Valquières. O marido ganha a vida como motorista de táxi e os brasileiros são descritos pelos amigos como “pessoas boas e pais devotados”. O argumento para a permanência usado na ação foi a condição de autismo em nível severo do jovem Wilson, agora

com 23 anos.

Segundo o advogado do caso, Simon Azar-Farr, eles jamais deveriam ter sido colocados em processo de deportação: uma junta médica aconselhou que o filho não fosse removido para o Brasil, pois aqui ele tem melhores condições de tratamento. “Trata-se de uma questão humanitária”, afirmou o advogado, acrescentando que eles já deveriam ter a residência permanente desde 1990.

Mãe e filho vieram do Brasil no final da década de 80 e foram logo fichados pelo serviço de imigração (o pai veio antes, com visto). “Estava quase deportada e agora vou ganhar o green card”, vibrou Valquières, que preferiu não revelar quanto

gastou no processo migratório nestes 20 anos – “Foram milhares de dólares, o suficiente para comprar uma casa”, disse. Agora a família pretende aplicar para o social security para que o jovem Wilson possa ser assistido pelos programas do governo.

Cidade da Carolina do Norte decide em favor dos indocumentados

Mesmo sob pressão dos conservadores, autoridades agora aceitam matrícula consular como identificação

As autoridades de Durham, na Carolina do Norte, já aceitam a matrícula consular – emitida por consulados, especialmente o mexicano – como documento de identificação, apesar do protesto dos conservadores. A decisão foi



tomada esta semana pela prefeitura e um informe nesse sentido chegou às mãos de cada funcionário, especialmente policiais que cuidam do trânsito.

Para ativistas, a resolução será útil para os imigrantes detidos por oficiais e em outras situações delicadas. A polícia de Durham, segundo o chefe da corporação, Jose Lopez, emite apenas multas para quem é parado no trânsito sem carteira de motorista e com o documento consular; a diferença agora é que há uma lei. Já o prefeito, que foi criticado pelos

mais conservadores, acredita que a medida se constitui em mais uma ferramenta para garantir que as forças policiais executem suas atividades.

“Quando se deporta alguém que não cometeu qualquer crime, mas apenas está em situação irregular em função de uma lei imigratória falida, todos perdem. Felizmente isso não vai mais acontecer em Durham”, disse Ronald Garcia, do Centro Hispânico da Carolina do Norte. A resolução já entrou em vigor oficialmente.

Lei polêmica já afastou 100 mil latinos do Arizona

Estudo mostra que mexicanos representam 25% deste total. Remessas também diminuiram



A Lei SB 1070, que criminaliza os indocumentados e foi introduzida em julho deste ano no Arizona, afastou cerca de 100 mil latinos daquele estado. Pelo menos é isso que mostra o estudo produzido pela entidade BBVA Bancomer Research, com base nas estatísticas do Censo americano. A polêmica lei teve partes de seu texto bloqueadas pela Justiça, mas está recorrendo da decisão.

De acordo com os dados de

2008, o estado governado por Jen Brewer tinha cerca de 1,9 milhão de pessoas de origem hispânica, o que representava à época cerca de 30% da população. De acordo com o levantamento mais recente, mais de 100 mil latinos voltaram para o país natal, especialmente mexicanos – quase 25 mil deles fizeram, nestes últimos meses, o caminho inverso, cruzando a fronteira americana.

Os indocumentados costumam

trabalhar na área de construção civil, que foi bastante afetada pela crise econômica. Por isso, estima-se que há 720 mil mexicanos indocumentados nos Estados Unidos sem trabalho, o que motivou também o êxodo. O estudo mostra ainda que, em função disso, o valor das remessas de dinheiro para os países latino-americanos também caiu assustadoramente – e somente deve voltar aos valores normais em cerca de dois ou três anos.



REGISTRADO NO NOTÁRIO PÚBLICO CONSULADO BRASILEIRO

Advogada Brasileira

Licensed in Florida

Law Office of

Melissa Dacunha, P.A

Imigração - Família - Negócios

Ligue e marque sua consulta: (954) 785-9280

750 E Sample Road, Bldg 3 - Suite 222, Pompano Beach, FL - 33064 | www.advogada-brasileira-florida.com

Comunique-se diretamente com a advogada em português, sem intermediários.

Consultas detalhadas e personalizadas

Você receberá atenção pessoal e individualizada no seu caso legal



American Immigration Lawyers Association (AILA)

“A contratação de um advogado é uma decisão importante, que não deve ser tomada baseada em publicidade. Antes de decidir, solicite informações sobre nossa experiência e qualificações”.

Dúvidas de Imigração

Mande sua dúvida para o e-mail info@acheiusa.com

Alertas diversos sobre imigração

• O serviço de imigração não reconhece como válido divórcios obtidos no Brasil se a esposa e o esposo estavam vivendo nos Estados Unidos quando a sentença do divórcio foi emitida no Brasil. Isto é chamado "divorce by proxy" (divórcio por procuração);

• São vários os casos que nosso escritório tem feito após o imigrante ter seu processo de casamento negado ao apresentar na entrevista divórcio obtido no Brasil, quando nenhum das duas partes lá viviam quando da emissão da sentença;

• O processo é sempre negado pois se o divórcio não é válido, o casamento em questão é "null and void", ou seja, inválido, pois se as partes não são reconhecidas como divorciadas, não estão qualificadas a se casar novamente;

• O resultado é sempre a negativa do processo e o imigrante ser colocado em processo de deportação, o que ocasiona honorários e custas adicionais pois as partes terão que obter novo divórcio na Flórida (divórcio do cônjuge ante-

rior, e não do atual, pois o casamento atual nem sequer é válido), e após obtenção de divórcio na FL, as partes terão que fazer todo o processo migratório novamente, respondendo paralelamente também a um processo de deportação;

• O imigrante ainda assim conseguirá obter seu GC (com base em casamento legítimo, claro), mas o processo levará mais tempo, gerando também estresse e despesas adicionais, o que certamente pode ser evitado se o processo se inicia de forma correta, após aconselhamento e análise por parte de um advogado competente;

• Com a rigidez dos tempos, por motivos diversos, muitos imigrantes tem sido colocados em processo de deportação, e lamentavelmente são poucos os recursos para se sair deste, como os seguintes, listados abaixo:

• (1) Casamento legítimo com americano ou cubano (CU6), mesmo contraído após o início do processo de remoção, e independente da presunção de fraude, pois esta presunção pode e deve ser rebatida;

• (2) Filho residente que já esteja para se tornar americano, com 21 anos completos, que possa peticionar em favor dos pais;

• (3) Proteção da 245(i), se o imigrante já estiver bem avançado no processo de certificação de trabalho, com I-140 pendente ou já aprovada, e com avançada data de prioridade (bom lugar na fila);

• (4) Cancelamento de remoção, se o imigrante já vive nos EUA por mais de 10 anos, tem bom caráter moral, é pagador de impostos, sem antecedentes criminais, e mais importante, tem um parente imediato americano – filhos, pais ou cônjuge, que venha a sofrer um sofrimento excepcional e extremo em virtude da remoção do imigrante – vale dizer que não é fácil a obtenção deste benefício;

Não tome decisões legais baseadas apenas neste informativo. Para análise do seu caso, consulte um advogado de imigração competente. Colaborou com este informativo a advogada de imigração Iara Nogueira Morton,



Colaborou com a coluna a advogada Iara Nogueira Morton
Leia também respostas no site www.acheiusa.com

Governadora republicana é contra repressão a imigrantes no Novo México

Susana Martinez não quer lei semelhante à do Arizona, mas pretende vetar carteira de motorista



Primeira governadora hispânica no Novo México, a republicana Susana Martinez está na contramão do partido quando o assunto é imigração. Recém-eleita, ela reafirmou que não pretende adotar uma lei antiimigratória no estado semelhante à sancionada pela colega Jan Brewer, do Arizona, que criminalizou os indocumentados. No entanto, Susana afirmou que vai suspender a lei que autoriza indocumentados a obter a carteira de motorista.

"Cerca de 80% dos moradores do Novo México não são favoráveis à concessão destes documentos a quem não está em

situação regular no País", afirmou a futura governadora. O tema, aliás, foi um dos mais polêmicos da campanha e, segundo analistas, determinou a vitória da republicana sobre a democrata Diane Denish.

Atualmente, além do Novo México, apenas os estados de Washington e Utah admitem que indocumentados tirem a carteira de habilitação, ou seja, sem a apresentação de comprovantes de cidadania ou residência legal. Mas com relação a uma lei mais repressiva, Susana foi enfática: "Isso não vai funcionar por aqui", admitiu.

Dr. Luciano Garcia



Dr. Luciano está de volta, recebendo a comunidade brasileira agora em Boca Raton!

Todas as áreas de odontologia, de simples obturações a tratamento de implante, pontes, coroas, resinas, "smile makeover", clareamento, extrações, tratamento de canal e de gengiva!

Pacote Especial Somente \$99
(valor regular \$235)

- Limpeza (1110)*
- Radiografias completas de toda a boca (210)
- Exame geral (150 ou 120)
- Exame visual pre-cancer
- Avaliação junta ATM

954-889-6336 - Para consultas 954-326-8618 - Celular/Emergência

2151 NW Boca Raton Blvd Suite 102 • Boca Raton, Florida



Law Offices of Max Whitney, P.A.

Max R. Whitney - Advogado brasileiro formado e licenciado nos EUA

DIVÓRCIO IMIGRAÇÃO CRIMINAL

Fax: (954) 622-9461
E-mail: mrwhitne@bellsouth.net

**481 East Hillsboro Boulevard
Segundo Andar - Suíte 200
Deerfield Beach, FL 33441**



LIGAR (954) 785-1771 Ramal 226

Novidade: Agora também com escritório em BH

Temos escritório no Brasil SP e BH (Av. Augusto de Lima, 1263).
Representação junto à embaixada e aos consulados dos EUA

Atendimento: Segunda a sexta-feira das 9:00am às 6:00pm / Sábado das 10:00am às 4:00pm

CULTURA

E-mail: info@acheiusa.com



Brazilian Voices inicia maratona de eventos

Show 'One Voice' será nesta sexta, no Broward Center

O Brazilian Voices se apresenta nesta sexta-feira no Broward Center for the Performing Arts. E engana-se quem pensa que o principal show da temporada para o maior grupo vocal brasileiro nos Estados Unidos significa também o encerramento das atividades em 2010. Em paralelo aos ensaios para o 'One Voice', as mais de 50 cantoras também estão mergulhadas em outros projetos.

Por exemplo, nas próximas semanas o show AfroBrazil será apresentado para centenas de crianças e retransmitido para todas as escolas do Condado, além de instituições de Gana, na África, através do Learning

Distance Program. A primeira performance está marcada para o dia 2 de dezembro no Broward Center e, também em janeiro, no novo Centro Cultural de Aventura (Miami-Dade).

Simultaneamente, os pequenos artistas do Brazilian Voices Kids também se preparam para dois shows em dezembro - no YoungArt Museum, no dia 12, e no Aventura Arts & Cultural Center, no dia 15, ambos com Beatriz Malnic. Isso sem falar no projeto Arts & Healing, que pro-

move o bem-estar de pacientes em hospitais e abrigos de idosos através da música, tem sido tema de um sensível documentário produzido pela BRTV Online.

Os pequenos artistas do Brazilian Voices Kids também se preparam para dois shows em dezembro - no YoungArt Museum e no Aventura Arts & Cultural Center

A apresentadora Neusa Martinez e sua equipe têm participado das visitas e colhendo depoimentos de pacientes,

médicos e enfermeiras sobre o poder da musicoterapia - e das vozes brasileiras.

O Brazilian Voices, aliás, também foi tema de outro matéria para a televisão: Debra Hall-Gre-

en, do WLRN ArtStreet, produziu um segmento sobre o grupo que será exibido no canal 17 (PBS Miami), no dia 22 de novembro, ou seja, a próxima segunda-feira. As entrevistas com as cantoras foram feitas durante os ensaios na Kelly School of Dance, em Weston. Não perca!

Mas voltando a falar do 'One Voice', o show tem a direção artística de Jade Matarazzo, que idealizou mais movimentos no palco, enquanto Adriana Assemany ficou responsável pela parte de dramaturgia e expressão corporal do grupo. A apresentação terá a participação especialíssima das cantoras líricas Wendy Reynolds

e Birgit Fioravante e dos músicos Mike Orta (piano), Paulo Carvalho (violão) e Claudio Silva (percussão).

O público vai poder adquirir na mesma noite o CD One Voice, que será lançado na oportunidade, durante o concerto. Além disso, todos estão convidados a brindar com as cantoras o 'after-party' - com champagne gentilmente cedido pela All Brazilians - no Piola de Hallandale, a partir de 11 pm.

A seguir, a lista das músicas que compõem o CD One Voice e que também estarão no show:

- João e Maria (Chico Buarque)
 - Encontros e Despedidas (Milton Nascimento e Fernando Brant)
 - Bachianas Brasileiras nº 4 (Heitor Villa-Lobos & Teca Calazans)
 - Bachianas Brasileiras nº 5 (Heitor Villa-Lobos), com solo de Wendy Reynolds
 - Insensatez (Tom Jobim e Vinicius de Moraes)
 - Sabiá (Tom Jobim e Chico Buarque)
 - Aquarelas e Querelas do Brasil (Aldir Blanc)
 - Estação Derradeira (Chico Buarque)
 - Andança (Paulinho Tapajós, Edmundo Souto e Danilo Caymmi)
 - Disparada (Geraldo Vandré e Theo de Barros)
 - Maria, Maria (Milton Nascimento)
 - One Voice (composição de Jade Matarazzo e Loren Oliveira)
 - Earth Song (Michael Jackson)
 - Carnaval (Tribalistas)
- Vale destacar as participações de Alex Limeira (guitarra elétrica e acústica), Viviane Neves (percussão e guitarra acústica) e Adinaldo Neves (baixo).

THE LAW OFFICE OF ALFREDO R. JURADO, P.A.



LILIANA JURADO
ADVOGADA

- CASOS CRIMINAIS
- DIVÓRCIOS
- IMIGRAÇÃO
- D.U.I
- ACIDENTES EM GERAL
- CARTEIRAS SUSPENSAS
- MULTAS DE TRÂNSITO
- VETAÇÃO DE CASOS

HORÁRIO DE FUNCIONAMENTO
SEGUNDA À SEXTA: 9:00 A.M. ÀS 6:00 PM E SÁBADO: 9:00 A.M. ÀS 1:00 PM
A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em publicidade.
Antes de decidir, solicite-nos informações escritas sobre nossa experiência e qualificação.

LIGUE JÁ!

PREÇOS
REDUZIDOS
EM TODOS OS CASOS
DE TRÂNSITO

1639 E. Sample Rd, Pompano Beach, FL 33064 Ph: (954) 942-6449

CULTURA

Adolescente brasileira de Pompano brilha no palco com Roger Waters

Ex-Pink Floyd fez show em Fort Lauderdale

Roger Waters, um dos monstros sagrados do rock, esteve em Fort Lauderdale para duas apresentações no Bank Atlantic Center. Mas o que pouca gente da comunidade sabe é que uma brasileira de 14 anos ficou lado a lado no palco com o ex-integrante do

Pink Floyd: Priscila Salinas, de Pompano Beach, foi uma das estudantes de Broward escolhidas para participar do show, durante o grande hit da banda, 'Another brick in the wall'.

"Foi divertido, pois ele nos deixou bem à vontade. Parecia que

estávamos com um tio", disse a brasileira, cujos pais são fãs do grupo inglês. A adolescente, da 9ª série, ficou em destaque ao lado do músico quando simulou que tocava guitarra, bem descontraída.

Priscila está acostumada aos

palcos – ela faz aulas de drama, dança e canto na Dillard School, de Fort Lauderdale. A mãe, Sílvia, lembra orgulhosa que ela estrelou peças de teatro, como 'Annie', e também já escreveu um livro, escolhido o melhor num concurso que envolveu milhares de concorrentes de 48 escolas do Condado.

O sonho de Priscila é, naturalmente, estar num musical da Broadway e, pelo visto, a sua estreia diante de grandes plateias foi um excelente primeiro passo nesse sentido. Da experiência com Roger Waters ela levou ainda um CD autografado e a certeza de que está no caminho certo para conseguir seu objetivo.

RAMADA PLAZA MARCO POLO Beach Resort

FEIJOADA DO CHICO MOURA

(all you can eat - drinks not included)

Live Music \$ 15.00

SATURDAY, November 20th, From 1 to 5 PM

The Lounge at Ramada Plaza Marco Polo Beach Resort
19201 Collins Ave. - N. Miami Beach - 33160 - Ph: (305) 932-2233

Cultural Support:

STAR Business & Travel, Psys Corp. Notebooks & Electronics, **acheiUSA** Brazilian Newspaper, Shopping & Shopping Distributors, Transmares Tours & Travel, **Brasilvc.com**, Planet Hospital



Escritoras brasileiras estão na Feira do Livro do Miami

A Feira do Livro de Miami terá, entre as suas atrações neste fim de semana, duas escritoras brasileiras: a mineira Ana Maria Gonçalves (foto) e a carioca Mary del Priore participarão de um painel mediado pelo professor Steven Buttermann, diretor do Departamento de Português da Universidade de Miami, sobre história do Brasil.



Ana Maria, autora de mais de 18 obras, e Mary, que já faturou o Prêmio Jabuti, estarão no campus do Miami-Dade College no dia 20 de novembro. As duas vêm por indicação do Centro de Cultura Brasil-Estados Unidos e outras informações estão disponíveis no site www.miami-bookfair.com.

Grand Encontro

de artistas do Sul da Flórida

Vários artistas em duetos

Noite musical beneficente para Roger de Moura
No restaurante Café Mineiro

800 S Federal Hwy • Deerfield Beach, FL • Info: (954) 226-8261

ENTRADA GRATUITA

Tercas Culturais

Terça-feira - Dia 7 de dezembro

Realização:

Patrocínio:

Informações:

(954) 226-8261

Programe-se

Miami Book Fair International 2010

Data: 14 à 21/11

Local: Downtown Miami

Endereço: 401 N.E. Second

Avenue Suite 4102 - Miami

Contato: 305-237-3258

E-mail: wbookfair@mdc.edu

Informação: Acontece em novembro a Feira do Livro de Miami, na faculdade de Miami Dade, no Wolfson Campus, em Downtown Miami.

Centenas de expositores e autores de vários países já garantiram presença no evento literário que, neste ano, celebra a literatura e a cultura de México. Neste sábado, destaque para a presença de duas escritoras brasileiras Mary del Priore e Ana Maria Gonçalves.

Feijoada do Chico Moura no Ramada

Data: 20/11/2010

Horário: 1pm 5pm

Local: The Lounge at

Ramada Plaza Marco Polo Beach Resort

Endereço: 19201 Collins

Ave. - Sunny Isle Beach

Contato: (305) 932-2233

Informação: Feijoada de despedida do Chico Moura, no Ramada Plaza Marco Polo em Sunny Isle Beach, venha saborear o tradicional prato brasileiro, e aproveite para se despedir desta figura ilustre que está de viagem marcada para o Ceará.

Flashback Night

Data: 20/11/2010

Horário: 9pm

Local: Chico Mineiro

Endereço: Coconut Creek

Contato: (954) 788-7000

Informação: Se você gosta de se acabar na pista ao som da discoteca, eis um excelente programa: A festa Flashback Night acontecerá no dia 20 de novembro (sábado), nas mãos do DJ Rodolfo, que promete agitar o Chico Mineiro, em Coconut Creek. A noite terá também aquelas canções para se dançar de rosto colado e, ao final, será servido um prato de massa na madrugada para reposição de energia. Informações pelo telefone (954) 788-7000, com o próprio DJ Rodolfo.

AGENDA

E-mail: agenda@acheiusa.com

Fabiana Karla faz show em Deerfield Beach

Quem conhece o humor escrachado de Fabiana Karla, do programa Zorra Total, já pode reservar seu lugar para o show que ela está trazendo para Deerfield Beach: No dia 28 de novembro (domingo), ela e o ator Leandro da Matta apresentam no palco do Café Mineiro o 'Balaio de Gatos', uma peça cheia de desencontros e situações inusitadas, que também tem traços de comédia romântica.

No espetáculo, Fabiana é uma empregada doméstica e Leandro, um sequestrador. Os dois vivem personagens comuns, mas confundem um ao outro ao tentarem se passar por outras pessoas. O texto é de Fátima Valença e Bia Montez, mas a improvisação e a participação do público são fundamentais para a agilidade da peça.

Esta não é a primeira apresen-



tação de 'Balaio de Gatos' nos Estados Unidos. Em uma rápida temporada, a atriz percorreu várias cidades americanas e agora é a vez da comunidade brasileira do sul da Flórida dar gargalhadas com a criadora de 'Lucicrei-

de' e 'Dona Gislaíne'.

O Café Mineiro fica no número 800 da South Federal Highway e mais informações pelo telefone (954) 426-1106. O evento tem o apoio do AcheiUSA.

An Evening with

CHICK COREA

A Solo Piano Concert

NOVEMBER 20, 2010

8:00 PM

MINIACI PERFORMING ARTS CENTER

3100 Ray Ferrero, Jr Blvd

Fort Lauderdale, FL 33314

Tickets: 954-462-0222 • 877-311-7469

VIP packages available

www.southfloridajazz.org

Media support:

acheiUSA
Brazilian Newspaper

BROWARD
COUNTY
FLORIDA

JAZZ III



CIRCULANDO

Por Esterliz Mayer Nunes

“A melhor coluna social brasileira da Flórida”

- Nilo Dante

Esterliz Mayer Nunes é gaúcha, natural de Santo Ângelo. É formada em Análise de Sistemas pela UNISINOS, de São Leopoldo-RS e balé clássico, pela École de Danse, de Santa Cruz do Sul-RS.



Toque de Letra

O mundo todo está comentando o noivado do príncipe **William** com **Kate Middleton**. A futura princesa, que usou um vestido da estilista brasileira **Daniella Issa Helayel** no momento em que foi pedida em casamento, ganhou de presente do príncipe o anel de noivado da princesa **Diana**, mãe de William, de safira azul com diamantes. “É o meu jeito de garantir que a minha

Reuters



mãe não fique de fora da emoção deste dia, e do fato de Kate e eu passarmos o resto de nossas vidas juntos”, disse o príncipe.

O grupo vocal **Brazilian Voices** apresenta o espetáculo “One Voice” nesta sexta-feira (19) no Amaturo Theater, no Broward Center for the Performing Arts, às 8:30 pm.

A artista plástica **Karla Caprali** recebe convidados para a exposição “The Cream Side of Life”, nesta sexta-feira, no Caprali Art Studio, em Miami.

A final do Miss Brasil-USA é neste sábado, no Newark Symphony Hall, na cidade de Newark, New Jersey.

A Flashback Party acontece neste sábado (20), no restaurante Chico Mineiro, em Margate. No comando da festa e da mesa de som estará o **DJ Rodolpho**, que promete agitar a todos com os melhores hits dos anos 60, 70 e 80.

Ainda no sábado (20), o Centro Cultural Brasil-USA da Flórida promove uma feijoada no restaurante Zucchero, em Miami, que terá a presença das escritoras brasileiras **Ana Maria Gonçalves** e **Mary Del Priore**, que estão em Miami para participar da Feira Internacional do Livro de Miami.

Também no mesmo sábado, acontece a Feijoada do **Chico Moura**, no Ramada Hotel, em North Miami Beach.

Parabéns

Para os aniversariantes leitores e amigos da coluna: **Leandro Afonso Mayer**, **Marcelo Santos**, **Margareth Rauber**, **Mário Magalhães** (13 de novembro), **Monica Ribeiro**, **Dan Ribeiro** (14), **Angélica Passos**, **Julice Schunke**, **Zeze Coelho** (15), **Igor Cotrim**, **Gabriela Melo** (16), **Júlia Goergen** (17), **Luciana Verdolin Pitnick**, **Marcos Brasil**, **Ricardo Tomassoni** (18), **Gaspar Cunha**, **Leticia Nowa**, **Vladimir Abdala** (19).

Ronira Fruhstuck/AcheiUSA



Isa Amaro (Marketing Supervisor) e José Sampol (Director TAM North America)

TAM anuncia novos voos em elegante recepção

O diretor da TAM North America, **José Sampol**, foi o anfitrião de uma elegante recepção realizada pela companhia aérea na noite de 17 de novembro. O evento teve como objetivo anunciar os novos voos da companhia, de Belo Horizonte e Brasília para Miami. A festa foi no Grimpa, em Miami, onde foram degustados deliciosos quitutes preparados especialmente para a ocasião pelo chef **João Silva**. A coluna destaca ainda a presença de **Isa Amaro**, Marketing Supervisor North America da TAM, **Antonio Walter Comasseto**, Commercial Manager, vindo de New York, **Carlos Amodeo**, diretor da TAM Cargo, vindo do Brasil, e o cônsul-geral do Brasil em Miami, **Luiz Augusto de Araújo Castro**. Veja a cobertura fotográfica da festa na página 31.

Viviane na redação

Uma das diretoras e co-fundadora do Brazilian Film Festival, **Viviane Spinelli**, visitou a redação do AcheiUSA na semana passada, e trouxe de presente uma linda sacola com brindes do Festival, hoje o maior evento do cinema brasileiro em terras estrangeiras. Durante a visita, Viviane ressaltou a importância da parceria de sucesso entre o Festival e o AcheiUSA, mídia oficial brasileira do evento. O AcheiUSA, por sinal, acaba de renovar para os próximos três anos a parceria com o Festival de Miami, que em 2011 comemora o seu 15º ano. A coluna agradece a visita, os presentes e a parceria.



Viviane Spinelli, diretora e co-fundadora do Brazilian Film Festival com esta colunista

Carolina Brasil lança sua marca em terras brasileiras

Divulgação



Encerramento do desfile de Carolina Brasil no lançamento da grife no Brasil

A estilista **Carolina Brasil** escolheu a Bahia para lançar a grife que leva seu nome no Brasil. O desfile com o tema “Marroco”, aconteceu dia 4 de novembro, durante a Runway Party, evento que reúne moda e música eletrônica, que aconteceu no Trapiche, em frente à baía de Todos os Santos, e contou com a presença das tops brasileiras **Ellen Jabour** e **Caroline Bittencourt**. Carol nos contou que ficou satisfeita com o sucesso do lançamento e que já prepara a agenda dos desfiles de São Paulo, Rio de Janeiro e Belo Horizonte.

Chico's Place



Restaurante
com ambiente
aconchegante



Venha se
divertir!
Temos quatro
mesas de
sinuca
profissionais



**Happy
Hour**

6pm - 9pm
De segunda
à sexta-feira



**O melhor do
futebol do Brasil**
TV's de 60 polegadas e telões

**Venha saborear a melhor
"Costela de Boi no Bafo"**

Especiais do Dia:

- | | |
|---------|-------------------------------------|
| Segunda | = Maçã de Peito |
| Terça | = Figado Acebolado |
| Quarta | = Bife de Porco |
| Quinta | = Frango Assado |
| Sexta | = Carne ao molho madeira |
| Sábado | = Muqueca |
| Domingo | = Costelinha de porco assada |

\$5,99

(954) 420.0088

Temos também caldos:

- Canjiquinha • Mocotó
- Mandioca • Sururu • Feijão



Áreas de atuação:

- Imigração
- Negócios
- Testamentos
- DUI
- Família
- Acidentes em Geral
- Foreclosures

Consultas em:

- Aventura
- Coral Gables
- Miami Beach
- Dadeland
- Brickell
- Downtown Miami

A contratação de um advogado e uma decisão importante que não deve ser tomada baseada apenas em propaganda. Antes de decidir, solicite informações sobre nossa experiência e qualificação.



Law Office of Rafael de Araujo, P.A.

Advogado Brasileiro em Miami



Fale diretamente com o advogado em português

(305) 542-6899

Mailing address: 1221 Brickell Ave. Suíte 900 - Miami, FL 33131



DENTISTRY

Um novo conceito de ir ao dentista. Venha ver o que temos de melhor!
Dental Smile Therapy

Novas tecnologias, qualidade no atendimento e preços acessíveis!

Com dentista brasileira
Drª Gisele Oliveira



Planos especiais para pessoas sem seguro.

Para mais informações ligue-nos!

PRIMEIRA VISITA

GRÁTIS

Exame dentário COMPLETO** (ADA0150)
Estimativa de tratamento
Avaliamos o orçamento da concorrência
Incluindo Raio-X Digital* (ADA0330)



FAMILY DENTISTRY

- Os melhores profissionais
- Clareamento em 1 hora
- Ortodontia
- Invisalign (aparelho transparente)
- Implantes
- Veneers (facetas de porcelana)
- Aceitamos Seguro PPO

Apenas
\$65,00
Limpeza

SUPER PROMOÇÃO ORTODONTIA

Ligue para mais informações!

0% DE ENTRADA + 12 MESES SEM JUROS
(SUJEITO A APROVAÇÃO)

PERGUNTE POR NOSSAS PROMOÇÕES

Aberto de segunda a sexta-feira das 9:00am - 7:00pm

954-785-1102

1901 N.Federal Hwy. Suite 215
Pompano Beach, FL 33062
(Esquina Copans Rd., Pompano Citi Centre)

Falamos Português e Espanhol



Mais Variedades, mais Celebridades,
SÓ AQUI, NA RECORD!



Humor Shows Novelas Variedade Jornalismo



Ligue já é assine.
1 888 213 9101





Best Friends

Mobile Pet Grooming

561.506.0834
Claudia
 Falamos Inglês,
 Português
 e Espanhol

- Banho**
- Tosa**
- Petsitting**
 - Cuidamos do seu pet caso você precise)

Pawdicure
 Temos serviços especializado em manicure para seu pet



Atendemos na sua casa!



10% de desconto na primeira visita

www.bestfriendsmpeg.com

Babelle

Salon & Spa

Um novo conceito em beleza!



Venha nos conhecer!

- Especialistas em cores
- Brazilian Keratin
- Facial
- Depilação
- Manicure e Pedicure
- Corte Feminino e Masculino

PROMOÇÃO DE THANKSGIVING
 Venha nos visitar concorra a cestas com produtos para cabelo
 Sorteios diários a partir do dia 19

Temos 'Brazilian Blowout'

PEDICURE E MANICURE
 Experimente essa INOVAÇÃO: Hidratação Transdémica com luvas e sapatilhas (já incluídos no preço)





Horário:
 De terça à sábado - 9am-7pm **(954) 935-5775**
 2400 W. Sample Rd. Suite 3 • Pompano Beach, FL 33073



Vuth Un
Advogado

Bouavone Amphone
Advogada

Betania Valente
Assistente Legal

(954) 489-7770
Fone

(954) 489-7771
Fax

Justice Law Group

CONSULTA GRÁTIS!

Imigração

- Deportação
- Cidadania
- Ajuste de status
- Casamento
- Asilo político
- Visto de Estudante
- Processo de família

Acidentes

O Cliente só pagará custos e taxas se ganharmos a causa

- Acidentes de carro
- Quedas
- Erros médicos
- Morte acidental
- Mordida de cachorro
- Acidente de barco

Criminal

- Crimes
- Delitos
- D.U.I.
- Carteira suspensa
- Crimes juvenis
- Posse de drogas
- Roubo

Atuamos também em:

- **Negociação de dívidas**
- **Processos de Bankruptcy e Foreclosure**

Broward & Palm Beach



mais informação
mais entretenimento
mais serviços
mais leitores

acheiUSA 11º ANO
 Brazilian Newspaper

Fazendo sempre mais para você

Visite nosso site
www.acheiusa.com
 O #1 da Comunidade Brasileira



Healthy Family Dentistry

Saúde Total Começa Pela Boca!

Dentista brasileiro
 Dr. Armando Luiz Garcia



& Dr. Manuel I. Cruces

Promoções Especiais!
 Por tempo limitado para pacientes sem Seguro Dental!

- Implantes, clareamento, obturações, coroas, pontes fixas, dentaduras, tratamento de canal, limpeza
- Oferecemos financiamento
- Aceitamos seguros dentais
- Traga qualquer orçamento de outra clínica e o faremos mais em conta
- Segunda a sexta, 9am às 7:30pm (Sábados só com consulta marcada)
- Se habla espanol, se fala português

Pergunte-nos a respeito dos nossos pacotes de saúde geral (esporte e exercício) para ganhar 10% de desconto extra.

Exame oral limitado GRÁTIS (cod. 0140), 1 BW (cod. 0270) & 1 PA (cod. 0220)	Até 30% de desconto em todos os tratamentos da nossa lista de preços	Coroas de Porcelana CEREC em só uma visita (cod.2740): \$600.00
---	--	---

Segunda opinião GRÁTIS (Não inclui Raio-X)

Ligue para mais informações
(954) 708-2157

Somos uma clínica dental de alto desempenho e equipamentos sofisticados. Especializados em odontologia familiar, cosmética e esportiva. Localizados na área de Coconut Creek, Parkland, Deerfield e Boca Raton. Utilizamos nossas experiências multi-culturais e de tres linguas (portugues, espanhol e ingles) para oferecer tratamentos personalizados de alta qualidade em todas as areas da odontologia.

5350 West Hillsboro Blvd, Suite 201 - Coconut Creek, FL 33073




TEAD • MIAMI • HOME • TEAD • MIAMI

Campeonatos: Al estilo de Miami



Campeonato de la Copa Sprint de NASCAR	Nov. 21
Campeonato de la Serie Nationwide de NASCAR	Nov. 20
Campeonato de la Serie de Camiones Camping World de NASCAR	Nov. 19

Boletos para el Campeonato de la Copa Sprint de NASCAR empiezan a \$55



Visita HomesteadMiamiSpeedway.com
 o llamar al (866) 549-7223

Flashback Party

Sucessos dos anos 60, 70 e 80

TV 42" e 1 ano FREE DISH
Para Melhor Casal Fantasiado
e Melhor Casal Dançarino

Flashback Video Party
Dia: 20 de novembro
Local: Chico Mineiro Restaurant

5229 Coconut Creek Pkwy
Margate, Flórida
(Esquina com a 441)



Animação:
DJ Rodolpho

Traje:

Roupas de época
(Anos 60, 70 e 80)

Informações:

(954) 788-7000

Ingressos: \$25.00

Incluindo Jantar & DVD
com os hits da época

Patrocínio:



GALERIA

E-mail: info@acheiusa.com



Alexandre e Eduardo Blochtein, e Manoel Silva

Cônsul do Internacional na Flórida recebe para churrasco

Mário Mesquita, cônsul do Sport Clube Internacional na Flórida, recebeu associados do clube e amigos para um churrasco de divulgação do clube gaúcho, no último sábado, dia 13, em Boca Raton. O tema da recepção foi "Rumo a Abu Dhabi". Confira as fotos.



Regis Signor, Mario Mesquita e Rinaldo de Souza



Gabi Silva, Esterliz Nunes e Natasha Mesquita



Churraqueiro Daniel Cruz



Turma de colorados prestigiando o churrasco



Jorge Nunes, Fabio Craesque e Victor Smirnow

Odontologia Geral - Cosmética e Ortodontia

Cosmética (Makeover de sorrisos) | Branqueamento em consultório ou feito sob medida | Coroas e pontes | Implantes Dentaduras | Veneers



The Art of Dentistry
Valeria Soltanik, DMD P.A.

CONSULTA GRÁTIS!

Oferta para novos pacientes

Exame inicial (ADA 0110)
Radiografias digitais (ADA 0274)
Limpeza para adulto (ADA1110)
Consulta e plano de tratamento

\$60.00

(305) 466-2334

Branqueamento feito sob medida

\$150.00

Invisalign
Ortodontia Transparente



SPA | Promoção especial:
Limpeza facial a partir de \$65



Consultório digitalizado, moderno, esterelização de alto nível - Aceitamos a maioria dos seguros de saúde

2999 NE 191 St. Suite 350 - Aventura, FL 33180 | Tel.: 305-466-2334 | www.soltanikdental.com

GALERIA

E-mail: info@acheiusa.com

TAM comemora lançamento de novos voos em Miami

A TAM comemorou com funcionários, amigos e clientes o lançamento dos novos voos da companhia, ligando Brasília e Belo Horizonte a Miami. O anfitrião da festa, realizada no Grimpa Steakhouse, em Miami, foi o diretor-geral da empresa na América do Norte, José Sampol. Confira as fotos.



Embaixador Araújo Castro com Elsa e José Sampol, diretor TAM North America



Bob Ramos, Carlos Amodeo (Diretor da TAM Cargo) e Luis Rodrigues (Transmar)

Fotos Ronira Frubstuck/AcheiUSA



Rosália Galdi (Transmares Travel)



Carla e Mario Magalhães (Mariana Tours)



Isa Amaro (Marketing Supervisor TAM), José Sampol e Esterliz Mayer Nunes (AcheiUSA)



José Sampol e Eduardo Santos (BACCF)



Carla Perroni (TAM), Claudia Menezes e Fernando Pereira (Pegasus), Walter Comassetto (TAM New York)



Ana Maria Monteiro e Carla Perroni (TAM)



Fred Santos (Fredson)



Lineu e Graciela Vitale (Vitale Advertising)



José Sampol, Esterliz e Jorge Nunes (AcheiUSA)



Ruth Manna (TAM), Lucia Martinusso (Magic Chart Air), Ana Preteli (TAM) e Al Sousa



Joaquim Cavaignac, Adriana Sabino, Rosa Scaff, Yara Cavaignac e Renato Scaff



Regiane Micheloni e Arie Balila (Magic Chart Air)



Andrea Gomez e Jarbas Beznos (FunClick)



Tattyana Pereira (TAM), Kevin Martin (Martin Travel), Alan Simon e Joyce Lani (TAM)



Marcela Gallo (TAM Cargo), Alex Correa (TAM), Mariluce Souza (Fredson) e Alan Simon (Customade Travel)

ESPAÇO DA COMUNIDADE

E-mail: comunidade@acheiusa.com

O AcheiUSA quer ouvir você. Este espaço é seu, e foi criado para a Comunidade Brasileira ter sua voz no jornal.

Mande para nós sua mensagem com críticas, elogios, reclamações, pedidos, agradecimentos, sugestões ou qualquer assunto que você achar relevante. A sua participação é muito importante para a construção de uma Comunidade mais forte e atuante nos Estados Unidos.

Participe, este espaço é seu!
comunidade@acheiusa.com



Duda Junior lança CD

A comunidade prestigiou o lançamento do terceiro CD de Duda Junior, 'Toma o meu coração'. A noite foi repleta de emoções e homenagens e quem quiser adquirir o CD pode entrar em contato com o próprio Duda, pelo telefone (804) 869-1004.

Compaixão

"Gostaria de fazer um pedido: Recebi pelo meu email uma carta de um pai desesperado porque sua filha está desaparecida desde 2008. O nome da menina é Pietra e o endereço eletrônico do pai é jeanneves@terra.com.br. Se puderem, entrem em contato com ele e ajudem a divulgar a foto da menina aqui também. Eu tenho uma filha de quatro anos e isso me comoveu" Sil Souza, Deerfield Beach

Sonho

"Tenho 19 anos e meu grande sonho é morar nos Estados Unidos para poder trabalhar e ajudar minha família no Brasil. Vocês conhecem alguém que poderia me ajudar ou indicar alguém para que eu possa contar minha história de vida? Meu email é wellington.vanderpol@hotmail.com" Wellington da Silva, São Paulo (Brasil)

Oportunidade

"Moro no Nordeste do Brasil e nunca fui aos Estados Unidos. Aqui no Brasil há muitas oportunidades de vários tipos de negócio, principalmente na área de turismo, o que falta é 'cash' e senso de oportunidade de quem tem alguma visão. Tem uma área litorânea que está pronta para um shopping center de primeira" Franz Hilder de Macedo, Paraíba (Brasil)

Ajuda

"Sou de Belo Horizonte e irei para os Estados Unidos em 2012. Gostaria de saber qual o estado que mais proporciona empregos e qualidade de vida para o imigrante. Também aceito emprego... se alguém quiser me dar uma força, meu email é rafaeldealmeidahc@hotmail.com" Rafael de Almeida, Belo Horizonte (Brasil)

GASTRONOMIA

Por Denise Capela

Costeletas assadas com maçãs

Adoro costeletas, principalmente quando o clima está mais para friozinho. Se acompanhada de um bom vinho, então...Aff! Essa forma de comer costeletas é um pouco mais leve: Feita no forno e servida com maçãs e cítricos. Preparada com bastante alho e azeite de oliva, os ingredientes fazem deste prato uma mistura bem equilibrada.

Também não dá para o tempo inteiro ficar só no peixinho ou no franguinho. Temos que dar oportunidade ao porquinho, que na maioria das vezes, é rejeitado e rotulado de vilão de uma boa dieta. Mas esquecendo um pouco as calorias, vamos saborear este prato, que, garanto a vocês, será um verdadeiro sucesso.



Ingredientes

- 3 quilos de costeletas de porco sem muita gordura (uma peça só)
- 1 colher de sopa de páprica doce
- 2 colheres de chá de pimenta do reino
- 1 ½ colher de sopa de sal
- 6 dentes de alho picadinhos
- 3 colheres de sopa de mostarda
- Casca de uma laranja ralada
- Suco de um limão
- 6 colheres de sopa de azeite de oliva
- 2 ramos de alecrim

Como Fazer

Em um pilão misture bem todos os temperos. Passe o tempero em toda a carne, dos dois lados. Deixe a carne no tempero, na geladeira por três horas. Descasque seis maçãs e as acomode em volta das costeletas. Leve as costeletas ao forno em uma assadeira coberta com papel alumínio por três horas ou até os ossos se soltarem da carne. Descubra a assadeira e regue a carne com o molho (a seguir).

Molho:

- Suco de duas laranjas
- 2 colheres de sopa de mel
- 1 colher de sopa de mostarda em pó
- Suco de um limão

Como fazer:

Misture todos os ingredientes, regue a carne já assada e volte ao forno até ficar bem dourada.

Denise Capela se formou em Sociologia, mas descobriu a Gastronomia em um curso na renomada 'Le Cordon Bleu', na Flórida. Trabalhou em dois hotéis 5 estrelas aqui na região - Mandarin Oriental e Ritz Carlton. É sommelier em azeites, professora e chef do Centro de Gastronomia do SENAC/RJ e consultora do grupo CR Eventos.



O QUE VAI PELAS ESTRELAS

Por Angela Moreira Nunes

Angela Moreira Nunes é carioca, mestre em Psicologia pela Fundação Getúlio Vargas do Rio de Janeiro. Escreve a coluna O Que Vai Pelas Estrelas desde novembro de 2000 e faz mapas astrais via internet.



Signo de Sagitário: Além do Horizonte



Quando falamos de um signo estamos nos referindo a presença do

Sol neste signo, ou de qualquer outro planeta (no caso de mencionarmos qual), uma vez que os símbolos não funcionam de forma separada. Assim, apesar de signo e planeta serem coisas diferentes, só em sua co-existência formam juntos um conjunto e um sentido. No dia 22/11 o Sol ingressa no 9º signo da Roda Zodiacal – Sagitário. Sendo o zodiaco um repositório de situações da vida humana, a cada signo uma

vivência fundamental vem ser lembrada, estimulada para que seja posta em prática. Sagitário é um signo do elemento Fogo, expansivo e seu símbolo – um centauro apontando uma flecha para o infinito - nos ajuda a entender seu significado. Meio animal e meio humano, mostra sua forte ligação com a terra e a matéria, mas deixa muito claro que seu objetivo é expansionista, mirando o arco para as estrelas, no intuito evidente de se lançar em aventuras, aprender mais, ir além dos limites conhecidos. Essa tendência do signo molda os nativos mais afeiçoados a viagens, a colocar os pés na estrada.

Confiantes na vida e entusiasmados, nada com os sagitarianos fica por pouco

ou por menos – ao contrário, seus projetos são sempre grandiosos, preferindo pensar grande. Para eles a prosperidade é uma condição plenamente alcançável e, se alguma coisa não sai bem, seu ponto de vista é de que o dia seguinte será sempre melhor. Desse modo, são dotados de espírito realizador e empreendedor, acreditando no que fazem e contagiando favoravelmente os outros a sua volta. Muitos sagitarianos são homens que acreditaram numa idéia ou num projeto e, quando outros desistiriam facilmente, de algum modo se agarraram em sua fé e otimismo para levá-las adiante, acabando bem sucedidos. Em sua sede por crescer e alcançar

condições mais abrangentes, são entusiastas em viagens e no contato com culturas e conhecimentos diferentes. Seu impulso básico visa sempre ir além e ampliar os horizontes.

Signo de Sagitário:

Planeta regente: Júpiter

Período: 22 nov a 22 dez

Elemento: Fogo

No corpo humano Sagitário

rege: fígado, quadris, pernas, plasma sanguíneo

Palavras-chave: alvo, direção, meta, aventura, prêmio, velocidade, expansão, otimismo, sorte, conhecimento, prosperidade, crença

Símbolos: a flecha, o centauro

Cores: púrpura

Pedras: turquesa, topázio

Metal: estanho

Plantas: aspargos, noz-

moscada, malva, castanheiro, morango, cana-de-açúcar

Flores: cravo, margarida, jacinto

Perfume: cedro, sândalo, pinho

Ervas: cravo-da-índia, eucalipto, eufrásia

Aromas: violeta e jasmim

Relacionamento: mais fluente com Leão e Áries, Libra e Aquário

Sagitarianos famosos: Britney Spears, Angélica, Silvio Santos, Joãozinho Trinta, Walt Disney, Emmerson Fitipaldi, Brad Pitt, Luma de Oliveira, Roberto Marinho, Oscar Niemeyer, Dilma Rousseff

“Além do Horizonte”
– Jota Quest e Roberto Carlos
<http://www.youtube.com/watch?v=DIXdTKIbgz8>



BALAIO de GATOS

NOV 28TH Domingo

Produção 

DIRETO DO

ZORRA

FABIANA KARLA

"ISSO NÃO TE PERTENCE MAIS"

&

Apoio



Info

954-426-1106



Brazilian Newspaper



Your world link!



866-366-1773



Dr. Neri Franzon, MD
4390 North Federal Hwy - Suite 101
Fort Lauderdale - FL - 33308
Phone : 954-776-1412

Ponto de Venda e Local

800 S FEDERAL HWY - DEERFIELD BEACH - FL-33063 - 954-426-1129



Steak House

PROTEJA A SUA CASA!

Faça seguros com
quem você conhece



Santos Seguros

INSURANCE ESPECIALISTS

Agora também em Boca Raton!
(561) 953-1155

**Casa • Carro • Caminhão • Barcos • Saúde
Vida • Worker's Compensation • Comercial**



www.santosseguros.com

**LIGUE
GRÁTIS: 1.888.772.6867**



Horário: Segunda a Sexta - das 9am às 7pm • Sábado - das 9am às 3pm

Boca Raton

22763 State Rd 7 (441)
Boca Raton, FL 33428
Fone: (561) 953-1155

Pompano Beach

577 East Sample Road
Pompano Beach, FL 33064
Fone: (954) 788-4543

Aventura

18747 W. Dixie Hwy
Aventura, FL 33180
Fone: (305) 932-9349

Danbury - CT

264 Main Street
Danbury, CT 06810
Fone: (203) 778-4555

Quatro
endereços
para melhor
atende-lo:



South Florida Rehabilitation Center

“A SUA CLÍNICA QUIROPRÁTICA
EM DEERFIELD BEACH”

ACIDENTES AUTOMOBILÍSTICOS?

PROMOÇÃO DE VERÃO

Ganhe um super desconto em
1/2 hora de massagem + ajuste quiroprático.
Ligue jea para mais informações!



Dave
Massagista/Terapeuta

Cynthia
Assistente

Dr. Andrew
Quiroprata

- Massagem
- Dores de coluna
- Nervo Ciático
- Dores de pescoço
- Dores de cabeça
- Fisioterapia

(954) 420-9499

Falamos português

816 SE 9th St - Suite 2A-2B (Mesmo prédio da Total Help) - Deerfield Beach, Flórida - Zip 33441

Sua clínica dental Brasileira All Care Dental

**Chegou a hora de
você oferecer para
a sua família a
segurança de um
Plano Dental
por apenas**

\$125 por ano

Você terá direito a exames, radiografias,
2 limpezas regulares e entre 35% e
50% de desconto em todos os tratamentos.

**Não perca essa chance!
Ligue agora para
(954)979-1357**



Financiamento em 12 vezes sem juros pelo Carecredit. Aceitamos Seguros e Medicaid. Marque sua consulta já!



**Falamos português - Hablamos español
Financiamento disponível**

Hollywood (Presidential Circle) Sunny Isles (159 - Collins Ave.) Margate (Penn Dutch Plaza)

Ligue já e marque sua consulta: (954) 979-1357



DREYFUS
LAW

**ADVOGADA BRASILEIRA
PRIMEIRA CONSULTA GRÁTIS !!!**

IMIGRAÇÃO

Visto de Trabalho
Visto de Noiva
Petições de Família
Ajuste Cubano
Cidadania
Extensão de Visto
Status de Proteção Temporária
Representação Litigiosa
Apelação
Petição de Perdão
Reabertura de Processo na Corte
Deportação
Asilo Político
NACARA
Ordem de Supervisão

Vara de Família: Casamentos e Divórcios

Coral Gables: 2655 LeJeune Rd 5th Floor Coral Gables, FL 33134

Deerfield Beach: 360 S. Military Trail Deerfield Beach, FL 33442

Fone: 305-594-7696 **Email:** caroline@dreyfuslaw.us www.dreyfuslaw.us

Escolher um advogado é uma decisão importante de mais para ser baseada somente em anúncio. Por favor, nos contate para informações detalhadas.



TARIFA ZERO na Flórida

**Seu dinheiro vai para TODOS OS BANCOS no Brasil.
O serviço MAIS RÁPIDO do mercado.
A SEGURANÇA do Banco do Brasil.
E, agora, com TARIFA ZERO na Flórida.**

Só um serviço de remessa de dinheiro para o Brasil oferece tudo isso.
Você merece o BB REMESSA, a remessa da comunidade brasileira.



BB REMESSA

Visite nossos agentes:

BOCA RATON
Boca Brazil
Supermercado Latino
22819 State
Rd 7 Bldg 01 Suite 03

CORAL SPRINGS
Brascredit
1829 North University Dr.

DEERFIELD BEACH
Bella Tours Travel
635 SE 10th St

Genesis
Consulting Services
1574 SE 3rd Ct

Seabra Supermarket
839 W Sample Road

Total Help
816 SE 9th Street Suite A

Taxplace
1660 Hillboro Blvd

DORAL
Travel Max USA Corp
10544 NW 26th Street
Suite E101

FORT LAUDERDALE
Costamar Travel
531 E Oakland Park Blvd

FORT MAYERS
Fastvia Computers
2950 Winkler Avenue
Suite 901

Metro Business Agency
4460 Cleveland Avenue
Suite E

Made in Brazil
Insurance & Services
3800 Fowler Street - Suite 5

Total Help
3940 Metro Pkwy Suite 105

Xpress Market
3777 Fowler Street Suite 1

KENDALL
Travel Max USA
13736 SW N Kendall Drive

LIGHTHOUSE POINT
Alvatour Travel
& Services
4624 N Federal Highway

MIAMI
Botequim Carioca
Brazilian Bar & Grill
900 Biscayne Blvd - R102/R103

Boteco
916 NE 79th Street

Costamar Trave
4747 South West 8th Street

701 Sundries
701 Brickell Ave - L104

Mariana Tours
115 SE 2 FI

Travel Max USA
19 SE 2nd Ave - Suite 6

MIAMI BEACH
Costamar Travel
7141 Collins Avenue

NORTH MIAMI BEACH
Costamar Travel
1140 NE 163 Street - Suite 12

ORLANDO
Absolute Tours & Travel
5605 International Dr

AIT Plus Consulting
8421 S Orange Blossom
Trail - 109

Costa Brazil Tours 1
7061 Grand National Dr
Suite 126

Design Cuts
5227 S John Young Parkway

Sun Coast Tour
& Travel
7901 Kingspointe Pkwy 29B

POMPANO BEACH
Nova Gráfica
750 E Sample Rd

Schilling Insurance
901 E Sample Road
Suite H

SARASOTA
Xcells
935 N. Beneva Road

TAMPA
Costa Brazil Tours 2
5712 W Waters Ave Suite 9

WEST PALM BEACH
Costamar Travel
4336 Foresthill Blvd

www.bbmt.com

1-866-832-2201

 **BB MONEY TRANSFERS**

A campanha "tarifa zero" na Flórida, é válida até o dia 31 de dezembro de 2010. BB Remessa e o selo são marcas de serviço do Banco do Brasil. O produto BB Remessa é comercializado nos Estados Unidos, pela BB Money Transfers, Inc., empresa não bancária do conglomerado Banco do Brasil. O crédito instantâneo ocorre para beneficiários com conta corrente, poupança ou Poupeix no Banco do Brasil. Quando o beneficiário não tiver conta no Banco do Brasil, os recursos podem ser retirados em qualquer agência do BB em seus horários de funcionamento. Pode haver atraso para o crédito de algumas transferências em função de dificuldades técnicas, procedimentos internos ou para atender requisitos regulatórios.



BRCOURIER
& T R A N S P O R T A D O R A

Pense...

Na empresa **pioneira** em mini-mudanças para o Brasil. Pense na empresa que te dá **segurança**. Que tem **credibilidade**. Pense em **qualidade**. Na empresa que trabalha com **rapidez** e **eficiência**. Que tem como parceira no Brasil a **Ramos Transportes**, com mais de 70 anos de **tradição**. Pense na empresa que carrega o **Brasil** no nome.

Pense Br Courier!!!

Porque a gente conhece o caminho.



Parceiro no Brasil

RAMOS
TRANSPORTES
www.ramos.srv.br

BRCOURIER
& T R A N S P O R T A D O R A

1 866 635 4949
www.brasilcourier.com